

## POLOŽAJ TOZD v družbeno-ekonomskem sistemu

V ponedeljek, 15. oktobra 1973, popoldne je bilo v Narodnem domu v Ptuj predavanje, ki sta ga za svoje člane organizirala klub gospodarstvenikov pri občinskem svetu ZSS ter društvo finančnih in računovodskih delavcev, nanj pa je bil povabljen tudi širši občinski politični aktiv. O položaju temeljne organizacije združenega dela v družbenoekonomskem sistemu je govoril Miran POTRČ, predsednik komisije za družbeno ekonomsko odnose pri CK ZKS.

Uvodoma je Miran Potrč orisal položaj TOZD tako kot jo opredeljujejo osnutka zvezne in republiške ustave, povezano z že pred dobrima letoma sprejetimi ustavnimi dopolnili. Pri tem je poudaril zlasti dve značilnosti:

1. da se temeljne organizacije združenega dela (TOZD) med seboj povezujejo zato, da bi lahko bolje in učinkoviteje gospodarile in zagotavljale večjo skladnost družbene proizvodnje; povezujejo pa se v organizacije združenega dela (OZD), skupnosti OZD in sestavljene OZD;

2. v vsaki obliki povezovanja pa ostaja dohodek in pravica odločanja o njem v vsaki posamezni TOZD.

V nadaljevanju je govoril o odnosih, ki jih bodo TOZD vzpostavljale z delovnimi organizacijami na področju denarnega in blagovnega prometa, kot so banke in trgovina. To je pomembno predvsem v tem, da o dohodku, ki ga delavci TOZD vložijo v banko kot združena sredstva – z njim tudi upravljajo na podlagi trdnih razvojnih programov. S tem bo onemogočeno odločanje o velikih kapitalnih investicijah posameznikom ali skupinam. Podoben odnos mora biti tudi med proizvodnjo in trgovino (veletrgovina, izvozniki in uvozniki), med katerimi mora biti trajno pogodbeno sodelovanje.

### ureme

do nedelje 28. oktobra 1973.

Zadnji krajec bo v četrtek, 18. oktobra ob 23.32.

Napoved: Verjetno bo ves čas lepo in še kar toplo vreme. Le noči bodo hladne.

Pa še to: Soncu se približuje zvezda repatica, imenovana Kohoutkov komet. Komet je dvakrat svetlejši od zvezde večernice. Od sonca je oddaljen še nad 200 milijonov kilometrov. Komet se bo do 26. decembra, približal soncu na 18. milij. km. Viden bo pri nas že v začetku novembra in celi mesec december in to zjutraj okrog 4. ure. Zato se nam za konec leta obetajo zelo razsvetljene noči. Januarja bo komet viden nekako po 19. uri.

ALOJZ CESTNIK

Govorec o oblikovanju samoupravnih interesnih skupnosti, je Miran Potrč opredelil tri vrste teh skupnosti:

1. Na področju materialne proizvodnje, t. j. gospodarske dejavnosti, ki so posebnega družbenega interesa: elektrogospodarstva, cestno in vodno gospodarstvo, promet in zveze, komunalna in stanovanjska dejavnost itd. Na tem področju doslej še ni bilo dosti napravljene. V okviru teh skupnosti se bodo oblikovali trdni programi razvoja in zagotavljala sredstva za njihovo izvršitev.

2. Samoupravne skupnosti na področju družbenih dejavnosti (vzgoja in izobraževanje, kultura itd.). Nekatere od teh skupnosti so se že uveljavile, druge so v ustanavljanju, bistveno pa je, da so delavci teh dejavnosti s svobodno menjavo dela čimbolj povezani s problematiko v gospodarstvu in obratno.

3. Interesne skupnosti na tistih področjih, kjer se zagotavljajo potrebe po socialni varnosti delavcev: zdravstvo, soc. zavarovanje, socialno in otroško varstvo itd.

Podrobneje je orisal tudi oblike povezovanja TOZD in OZD v gospodarski zbornici, povezovanje na območju krajevne skupnosti, družbeno načrtovanje razvoja TOZD v skladu z načrtom razvoja krajevne skupnosti, občine, republike in federacije; prav tako pa tudi usklajevanje programov v okviru panog in med njimi. Novost, ki jo prinaša nova ustava je v tem, da bodo razvojni in družbeni programi morali biti konkretni, vključujoč samoupravni sporazum in dogovor, kdo bo zagotovil sredstva za njihovo uresničitev.

V sklepnem delu svojega predavanja je Miran Potrč poudaril samostojnost TOZD, vloge države pri usklajevanju razvojnih programov in zagotavljanju enotnega jugoslovanskega tržišča. Ob tem je podrobneje razčlenil naloge novega organa – javni samoupravni pravobranilec, to institucijo je treba ustanoviti v vsaki družbenopolitični skupnosti, to je v vsaki občini, ki kot samostojni organ nastopa pri uresničevanju posebnega družbenega varstva samoupravnih pravic in družbene lastnine.

Z novo ustavo je dana TOZD velika samostojnost, obenem pa tudi velika obveznost, da gospodarijo z družbenimi sredstvi tako kot je to interes celotne družbe. Ta naloga obvezuje družbenopolitične organizacije in vse delovne ljudi. Če ti družbenoekonomski odnosi ne bodo zaživel, obstaja nevarnost po oživljanju liberalističnih odnosov, ki se v praksi zadnjih let niso obnesli ali pa težnja po večji administrativni vlogi države.

F. Fideršek

## Predkongresna aktivnost in volilne konference ZKS

Včeraj popoldne je bila seja komiteja občinske konference ZKS Ptuj, na kateri so sprejeli program aktivnosti ZK v občini pred X. kongresom ZKJ in VII. kongresom ZKS. Sprejeli so tudi sklepe o pripravah na volilne konference v organizacijah ZKS in program idejnopolitičnega usposabljanja komunistov v novi izobraževalni sezoni.

Iz sklepov povzemamo, da bodo v vseh organizacijah ZKS na območju ptujске občine začeli takoj s pripravami na volilne konference ZKS, ki morajo biti končane do 25. novembra 1973, v začetku decembra pa bi se na prvi seji sestala že novoizvoljena občinska konferenca

ZKS. V skladu s kriteriji o kadrovanju in kadrovski politiki bodo organizacije ZKS do konca oktobra končale z evidentiranjem možnih kandidatov za sekretarje in člane sekretariatov OZKS, za člane občinske konference ZKS in njenih organov; organizacije ZKS v delovnih organizacijah na področju gospodarstva pa tudi neposredne proizvajalce za aktiv komunistov – delavce občine Ptuj.

Poleg kadrovskih priprav bodo organizacije ZKS posvetile posebno skrb vsebinskim pripravam, ki obsegajo celovito oceno dejavnosti komunistov v dveletnem mandatnem obdobju in glavne programske naloge za bodoče delo. F. Fideršek

### PRED X. KONGRESOM ZKJ

## TUDI PASIVNOST JE ODPOR

Iz poročila o zadnji seji izvršnega biroja predsedstva ZKJ lahko opazimo organizacije in vodstva ZK eno zelo konkretno nalogo za svoje delo. Treba je namreč takoj analizirati dosežene uspehe in proučiti slabosti in napake ter angažirati celotno članstvo ZK za doslednejše in odločnejše realiziranje nalog iz pisma.

V sklopu tako širokih nalog je posebnega pomena tisti del formulacije, ki opozarja na potrebo, da se angažira celotno članstvo v akcijah, ki jih terja pismo, sedaj pa še tudi izhodišča za pripravo sklepov X. kongresa. Posebnega pomena zato, ker je še mnogo organizacij in vodstev, v katerih del članstva ostaja pasiven.

Pismo in izhodišča na eni strani ter pojavi pasivnosti na drugi strani – to ne spada skupaj. Od tod – ne glede na to, da je danes aktivnost organizacij ZK večja in bolj vsebinska kot je bila precej let nazaj – je osvobajanje lastnih vrst od vsega pasivnega, vsega, kar akciji ne prispeva ali jo celo zavira, neodločljiva naloga organizacij in vodstev ZKJ.

Seveda je iluzorno pričakovati, da je mogoče prav vse angažirati v akciji, da bodo vsi sprejeli večje obveznosti in osebno angažiranje. Del članstva je že več let več ali manj le formalno na članskem seznamu, ti pogosto ne izpolnjujejo elementarnih obveznosti, kot je prihajanje na sestanke in plačevanje

članarine. Slovo od takšnih, za katere se pokaže, da tudi v novi klimi ne želijo sprejeti svojega dela odgovornosti, je bolj tehničen kot političen posel.

Če se prizadevanje za aktivizacijo takšnih pokaže brezuspešno, jih morajo organizacije umakniti iz evidence.

Težji in politično odgovornejši del zadeve je komunistični dialog s tistimi, ki so do 21. seje predsedstva pisma bili aktivni, v sedanji partijski akciji pa so pasivni. Ti redno prihajajo na sestanke, plačujejo članarino, se tu in tam deklarativno izjasnjujejo za novi kurz, njihovega prispevka v akciji pa ni. Ta pasivnost do pred kratkim zelo aktivnih članov je dejanski odpor proti vsemu novemu v akciji ZK.

S takšnimi pasivnimi člani se morajo idejno soočiti organizacije. Treba je proučiti njihovo prejšnjo in sedanjo aktivnost ter tudi izključevati iz vrst ZK ne glede na pomen, ki so ga nekoč imeli v svojem okolju in ne glede na njihove zasluge. Prav zaradi njihove do sedanje pomembne angažiranosti je mogoče sedanjo pasivnost tolmačiti kot nesoglasje s samoupravljanjem, z dosledno razredno opredelitvijo ZK.

Brez tega pasivnih članov bo akcijska sposobnost organizacij ZK znatno večja. To pravilo se je potrjevalo v vseh obdobjih revolucije in akcije ZK. Enako pred vjono, med njo in po njej. Danes nič manj. SV

ZARADI PREHODA NA SODOBEN NAČIN OBDELAVE HRANILNIH VLOG, VABI KREDITNA BANKA MARIBOR, PODRUŽNICA PTUJ SVOJE VLAGATELJE, KI ŠE NIMAJO PRIPISANIH OBRETI ZA LETO 1972, DA SE OGLASIJO ČIMPREJ S KNJIŽICO V MESTNI HRANILNICI V PTUJU.

## Pohvale miličnikom v Slovenski Bistrici

V osrednji točki dnevnega reda na 34. skupni seji obeh zborov skupščine občine Slov. Bistrica, v petek, so odborniki poslušali poročilo o delu postaje milice v letu 1972, ki ga je podal komandir Maksimiljan Zohar. V živahni razpravi, ki je po poročilu sledila, je več odbornikov in tudi predsednik občine delo milice zelo pohvalno ocenilo. Na območju občine Slov. Bistrica je število kaznivih dejanj v upadanju, veliko pa je bilo prometnih nesreč, kar je glede na neurejena cestišča in večanje prometa tudi razumljivo. Prometnih nesreč je bilo „kar“ 521, od katerih se je 99 končalo z lahko telesno poškodbo, 55 s hudo telesno poškodbo, 10 udeležencev prometa pa je izgubilo življenje. Odborniki so dali več predlogov za izboljšanje prometnih označb v mestu Slov. Bistrica in zahtevali čimprejšnjo prestavitve avtobusne postaje iz centra mesta na novo lokacijo (prejšnja železniška postaja).

Delo milice pa bi bilo prav gotovo še uspešnejše, če ne bi primanjkovalo miličnikov. Stanje bo bolj pereče še v naslednjem letu, ko bo šlo 5 miličnikov v pokoj. Za nove namestitve so slabi izgledi, ker miličnikov enostavno v Sloveniji primanjkuje. Za reševanja teh problemov pa bo potrebno tudi več stanovanj, ki jih že sedaj primanjkuje.

Odborniki so v nadaljevanju seje sprejeli reberalans proračuna za leto 1973, ki se je povečal za 510.000 dinarjev. Proračunski izdatki so se najbolj povečali občinski upravi za 417.000, prispevek za starostno zavarovanje 210.000, komunalnemu skladu 111.000, sodišču 60.000, oskrbnine 120.000 dinarjev itd. . . . , nekaterim potrošnikom pa so se izdatki tudi znižali.

tf

## Tovarna »Jože Kerenčič« napreduje



Do konca novembra letos bo nova (tretja) proizvodna dvorana že vseljiva.

Foto: J. Rakuša

Te dni dokončujejo dela pri gradnji tretje proizvodne dvorane tovarne »Jože Kerenčič« v Ormožu. S tem bo ta delovna organizacija pridobila 800 kvadratnih metrov novih proizvodnih površin. Sem bodo preselili skoraj vso preostalo dejavnost, ki je sedaj še v starem obratu, to je predvsem proizvodnja pezz-boxov in orodjarna. Tako imenovani stari obrat pa bodo spremenili v skladišče, ki ga tovarna »Jože Kerenčič« sedaj nima.

Videti je, da delovni kolektiv Kerenčiča počasi in vztrajno uresničuje svoj razvojni načrt, ki si ga je postavil in sklenil uresničiti do leta 1976. V bistvo gre samo za tekoče povečanje proizvodnje. V novi dvorani bodo imeli tudi prostor za pakiranje žvečilnih gumijev, kar je povsem nova dejavnost tega kolektiva. Predvidevajo, da bodo dodatno zaposlili 30 ljudi. Tako bo delovni kolektiv štel 350 zaposlenih.

Razvojnata pot tovarne »Jože Kerenčič« Ormož je bila nedvomno pestra in zanimiva. Iz obrata za

rehabilitacijo invalidov, ki mu je manjkalo kvalificirane delovne sile in vodstvenih kadrov se je razvila tovarna, ki v ormoškem gospodarstvu nekaj pomeni. Ze pred letom 1966 so spoznali, da brez ustaljenega proizvodnega programa in s prilaganjem proizvodnje trenutnim konjunktornim razmeram na tržišču ne bodo prišli daleč. Podjetje je zato začrtalo povsem novo smer dejavnosti in se usmerilo predvsem na kooperacijsko sodelovanje in proizvodnjo izdelkov za široko porabo. 1969 leta so izdelali sanacijski program, ki ga uresničujejo že vsa leta nazaj in tudi v tekočem letu. Ta program pomeni prvo fazo intenzivne graditve in širitve dejavnosti, ki je v večini že realizirana. Po nekaterih predvidevanjih pa bi naj bil plan razvoja ob izteku letošnjega leta tudi presežen, vsaj kar se tiče načrtovanega obsega proizvodnje, dohodka osebnih dohodkov, zaposlovanja, višine osnovnih sredstev itd.

jr

## SEJA MEDOBCINSKEGA ODBORA SINDIKATOV V VARAŽDINU

V Varaždinu je 11. oktobra tega leta Medobčinski odbor občinskih svetov Zveze sindikatov Hrvaške in Zveze sindikatov Slovenije občin Čakovec, Koprivnica, Krapina, Ormož, Ptuj, Slovenska Bistrica in Varaždin razpravljali o uspehih sodelovanja v letošnjem letu. V razpravi so zelo ugodno ocenili dosežene uspehe, posebej pa so izrekli priznanje občinama Krapina in Ptuj, ki sta se v tem letu z vso resnostjo zavzeli za načrtno gospodarsko sodelovanje.

Medobčinski odbor je tudi sklepal o podelitvi plaketa bratstva in prijateljstva v letu 1973, ter pri tem v celoti upošteval predloge občinskih svetov sindikatov.

Medobčinski odbor je sklenil, da bo zaključna prireditev XII. srečanja bratstva in prijateljstva v Varaždinu 27. oktobra 1973.

F. B.

## Čimprej asfalt na cesti Kidričevo-Miklavž

Ze dalj časa si krajevne skupnosti Kidričevo, Marjeta in Miklavž prizadevajo s skupnimi močmi odpraviti skupne probleme. Eden teh je še neasfaltiran del ceste med Kidričevim in Miklavžem v dolžini 2600 metrov. Navedena cestna odseka sta deloma v občini Ptuj (v dolžini 1450 m, odsek Kungote - občinska meja) ter občine Maribor (3450 m - občinska meja - Prepolje-Marjeta - do Dobrovc). Predstavniki omenjenih krajevnih skupnosti so razpravljali o osnutku družbenega dogovora za realizacijo skupnega programa asfaltiranja omenjenih dveh cestnih odsekov in se zavezali skupno asfaltirati odseke cest vsak na svojem območju. Zlasti bodo sodelovali pri izbiranju izvajalcev in zagotavljanju potrebnih finančnih sredstev, da bi pocenili skupne stroške in vskladili potek del. Sporazumeli so se tudi, da bodo vsa dela izvajali etapno, vendar tako, da se dela končajo v naslednjem letu.

Ob pregledu ponudb izvajalcev so ugotovili, da je Komunalno podjetje Ptuj najcenejše. Vendar bodo predstavniki krajevnih skupnosti povpraševali še v podjetju Slovenija ceste glede cene in se šele na podlagi cen tega izvajalca odločili za končnega izvajalca.

Tako končno prihaja do realizacije načrta asfaltiranja teh dveh preostalih cestnih odsekov, pri katerih bodo vaščani s teh območij prav gotovo po svojih močeh pomagali.

Franc Meško

## KOLIKO TOZD V TGA?

V 38. številki TEDNIKA z dne 4. oktobra letos je bil na tretji strani objavljen sestavek pod naslovom »Za čimprejšnjo ustanovitev TOZD v TGA«, v katerem sem poročal o delu in pripravah za ustanovitev TOZD v TGA Kidričevo ter o zborih delavnih ljudi, ki so bili v vseh obratih, ki so po I. varianti komisije za ustanovitev TOZD bile nakazane kot možne TOZD. Na sestankih članstva so se najbolj ogrevali za štiri do pet TOZD oziroma bolj rečeno, da bi naj bile bodoče TOZD vse sedaj že obstoje OZD. Reš pa je tudi, da so se na zborih delovnih ljudi navduševali za le eno TOZD, vendar so takšna mnenja nastala zaradi težke situacije v tovarni, ko jo je prizadela redukcija. Samo to pa smo hoteli povedati z našim, zgoraj navedenim sestavkom. Vsekakor bo treba člane kolektiva v TGA na sestankih temeljito seznaniti z dejanskim stanjem in sprejeti sklep o organiziranju temeljnih organizacij združenega dela po temeljitem in vsestranskem premisleku.

FRANC MEŠKO

## V G. P. Planina ostane enotno poslovanje

Pretekli četrtek je bila v prostorih hotela Planina v Slov. Bistrici zaključna razprava delavskega sveta o ustanovitvi TOZD v podjetju. Po predhodnih analizah posebne komisije na razpravah delovne skupnosti in delavskega sveta je bilo ugotovljeno, da v njihovem 38 članskem kolektivu ni pogojev za ustanovitev več TOZD. Še naprej bodo ostale samostojne obračunske delovne enote in skupna uprava ter enotna nabava in ostalo poslovanje. Ustanovitve več TOZD v gostinstvu mnogokrat ni izvedljivo niti priporočljivo, ker mnogi gostinski obrati nimajo stalnih uslužbencev, temveč ti izmenoma delajo enkrat v tem, drugič v drugem obratu. Zvedeli smo tudi, da v podjetju ne izključujemo možnosti, da bi se v prihodnosti integrirali s kakšno sorodno dejavnostjo, če bi jim to zagotovilo boljši razvoj in poslovanje.

Ozmeč



berite  
**TEDNIK**



knjige

PREŠERNOVE  
DRUŽBEosvajajo  
slovenske  
domove



## SLOVO OD RATKA BOSANČIČA

V četrtek, 11. oktobra, so Bistričani in okoličani pospremili na zadnji poti Ratka Bosančiča, rojenega 14. februarja 1918, ki je po kratkotrajni bolezni umrl v torek, 9. oktobra v slovenjegraški bolnišnici.

Ratko je bil vse svoje življenje aktiven družbeno politični delavec, svojo dejavnost pa je po osvoboditvi še pospešil. Zaradi bolezni je sicer njegovo družbeno politično udejstvovanje nazadovalo, vendar je vse do svje nenadne smrti opravljal mesto sekretarja samoupravnih organov v bistriškem IMPOL-u. Že od leta 1941 je bil aktivni bорец NOV in je nosilec dveh redov za hrabrost, reda vojaških zaslug z mečem, reda vojaških zaslug s

srebrnim vencem, reda zaslug za narod III. stopnje in reda rdeče zvezde.

Leta 1948/49 je bil tudi komandant garnizije v Slovenski Bistrici in je kot rezervni podpolkovnik mnogo deloval pri usposabljanju in krepitvi splošnega ljudskega odpora. Opravljal je razne odgovorne družbeno-politične naloge, kot član komiteja ZK, predsednik občinskega odbora združenja ZB NOV in član drugih organizacij.

Ob odprtem grobu so se od Ratka poslovili predstavniki družbeno-političnih organizacij občine, vske, člani kolektiva ter številni Bistričani in okoličani.

—OM—



Bistričani in okoličani so se poslovili od RATKA BOSANČIČA v zgradbi občinske skupščine Slovenska Bistrica  
Foto: M. Ozmeč

## Rebalans gospodarskega načrta TGA

Delavski svet tovarne glinice in aluminija „BORIS KIDRIČ“ v Kidričevem je pred kratkim obravnaval rebalans gospodarskega načrta ter programa poslovne politike v času omejitve električne energije. Člani CDS so se do podrobnosti seznanili s predloženim rebalansom gospodarskega načrta, ki ga je pripravil sektor za organizacijo in načrtovanje, nato pa ga v celoti v nespremenjeni obliki tudi sprejel. Mnogo več razprave pa je bilo okrog programa poslovne politike. Razumljivo je, da je bilo največ govora o prodajni, produkcijski, nabavni, finančni ter kadrovske politiki, saj je prav to v sedanjem trenutku za to delovno skupnost najpomembnejše. Iz omejenega programa je namreč razvidno, da je treba preučiti možnosti povečanja kapacitet glinice brez večjih vlaganj, na drugi strani pa zavzeti določena stališča do elektrolize „A“, ki v celoti stoji glede na rekonstrukcijo, med tem časom pa preprečiti propadanje obstoječe opteme ter se izogniti nepotrebnim stroškom vzdrževanja. Pri nabavi reprodukcijskega materiala je nujno zaostri nadzor nad cenami in pogoji nabave ter iskati vse možnosti za nabavo surovin po nižjih cenah, ki pa se seveda ne sme odražati na slabši kvaliteti. Strogo je treba paziti tudi na financiranje raznih investicij, predhodno vse pregledati in se odločiti, če so v sedanjem trenutku primerne za realizacijo. Nadalje je bilo poudarjeno, da se preneha sprejemati novo delovno silo, obstoječo pa je treba

razporediti tako, da bo čim bolj efektivna. Člani CDS so se odločno zavzeli za to, da je v tej situaciji dolžnost slehernega člana delovne skupnosti, da vloži svoj maksimum za ublažitev težkih posledic, ki so prizadele podjetje. F. MEŠKO

## Nesreča ne počiva



Delavci Komunalnega podjetja so te dni odstranjevali smeti s ptujskega pokopališča. Pri prevozu smeti na smetišče ob Dravi so imeli majhne težave. Voznik konjske vprege, ki je peljal smeti, je imel največjo smolo, saj je voz s smetmi vred prevrzel na sredini cestišča pri gostilni Beli križ v Ptuj. Pri pospravljanju smeti iz ulice se je malo zataknilo v prometu. NP

Foto: OZMEC

## Vključevanje mladincev v partizanske enote

Na posvetovanju komisije za SLO pri OK ZMS Ptuj in štabu partizanskih enot občine Ptuj so pripravili predlog, da bi se mladinci in mladinke prostovoljno vključevali v partizanske enote. V najkrajšem času bi morali zagotoviti v okviru partizanskih enot najmanj polovico mladincev — prostovoljcev. Ti bi bili enakopravni člani teh enot v vojaških uniformah, ki so posebej krojene za prostovoljce. Imajo svoje embleme in simbole kraja. Na svečan način jim bodo podeljene tudi izkaznice mladincev — prostovoljca v partizanski enoti. Vsekakor je ta ukrep komisije za splošni ljudski odpor pri SO Ptuj pohvale vreden in pričakujemo, da bodo mladinski aktivni v ptujski občini pristopili k vključevanju mladincev in mladink v PE v največjem številu. V pojasnilo nam je predsednik komisije za SLO

Srečko Emeršič povedal, da ne pridejo v poštev mladinci, ki so vojaški rok že odslužili. V ptujski občini je potrebno najmanj 200 mladinskih prostovoljcev. Mladinci v starosti od 15. do 19. leta, mladinke pa od 15. do 27. leta.

Mladi prostovoljci se bodo strokovno usposabljali v posebnih orientacijskih centrih, ki jih bodo ustanovili v krajih, kjer bo zadostno število prostovoljcev. V teh centrih se bodo prav tako usposabljali v partizanskih veščinah, topografiji, ravnanju s kompasom, v orientacijskih pohodih, taborjenju, ipd. Po izobraževanju bodo mladinci — prostovoljci svečano sprejeti v določeno partizansko enoto. Republiška konferenca ZMS in glavni štab PE pri SRS si prizadevata, da bi se za mladince — prostovoljce skrajšal vojaški rok. M. Ozmeč

## Delo ptujskega kluba mladih

Od ustanovitve kluba mladih v Ptuj je sedaj preteklo že skoraj leto. Če pogledamo rezultate dela, lahko takoj ugotovimo, da z njimi ne moremo biti zadovoljni. Vodstvo kluba si je sicer prizadevalo, da bi bilo delo takšno, kot so si ga začrtali. Za nedejavnost je kriva, po besedah upravnika KM Srečka Emeršiča, samo mladina — člani KM, ki ni pokazala samoiniciativnosti in agilnosti, razen pri organizaciji zabavnega življenja. Vse ostalo dejavnost pa je moralo vodstvo organizirati s pomočjo raznih društev in organizacij. Vendar smo še zmeraj optimisti in upamo, da se bo to stanje z novo sezono izboljšalo. V bodoče si bo vodstvo prizadevalo vključevati v delo kluba mladih specializirane mladinske organizacije, kot so: planinci, taborniki, Klub OZN in marksistične klube. Do sedaj so pokazali interes za delo z mladimi le planinci in klub OZN. Da bi pospešili delovanje teh spec. organizacij, se je

vodstvo odločilo, da bodo povezali le te v enotno organizacijo, v en center, tako da bo v bodoče program usklajen. Zraven tega bi s tem pridobili tudi občinski sedež specializiranih organizacij za mlade.

Klub bo nadaljeval s stalnimi in občasnimi oblikami izobraževanja, kot so: mladinska politična šola, orientacijska šola za mladince — prostovoljce ter razne tečaje tujih jezikov. V tej sezoni je vodstvo vključilo v program še razne proslave, recitale, razstave, predvajanje filmov, mladinske plesse, namizni tenis in šah. Kot novost je v okviru kluba mladih ureden foto-kino laboratorij in temnica, kar je sivo sodelovanje z Ljudsko tehniko pri TAP. V tej sezoni bodo organizirali tečaj za fotoamaterje — začetnike. Zraven tega bo klub mladih še v naprej sodeloval z vsemi srednjimi šolami, garnizijo JLA, delavsko univerzo in ostalimi kulturno prosvetnimi organizacijami. Vključil se bo tudi v tekmovanje, ki ga organizira RK ZMS pod naslovom „NAS KLUB 74“. Program tega tekmovanja vsebuje vsa področja delovanja kluba mladih. M. OZMEC

## KDO BO BOLJŠI, JLA ALI MLADINA?

V sredo, 24. oktobra bo v dvorani mestnega kina v Ptuj ali pa morda v domu JLA kviz mladih, v katerem se bodo pomerile ekipe predstavnikov JLA in ptujske mladine. Kviz se bo pričel ob 17. uri in bo dopolnjen tudi z zabavnim programom, ki ga bo vodil napovedovalec radia Ptuj, Marjan Šneberger.



## Ob osemdesetletnici ptujskega muzeja

Pokrajinski muzej v Ptuju je slavil letos v septembru 80-letnico svojega obstoja. Njegovi ustanovitelji so botrovala velika bogastva njegovega arheološkega terena in želja ptujskih ljubiteljev zgodovine, ta bogastva zbrati in jih v obliki zbirke prikazati soljudem. Septembra 1893 je bilo ustanovljeno Muzejsko društvo in še istega leta odprta arheološka zbirka v dvoriščnem poslopju ptujske gimnazije. Ta zbirka se je leta 1898 povečala za kulturnozgodovinsko gradivo, ki ga je novoustanovljeno muzeju podaril graški profesor Franc Ferik, ki ga lahko smatramo za dejanskega ustanovitelja muzeja. Profesor Ferik je namreč uspel organizirati prve arheološke akcije, ki so najdeno gradivo zapustile lokalnemu muzeju in s tem vsaj deloma preprečil odnašanje tega gradiva v muzeje v Gradcu, na Dunaju in po letu 1903 tudi v Mariboru. Ta izkopavanja so se začela z letom 1889 in so z manjšimi presledki trajala vse do leta 1917. Pri njih so sodelovali mnogi znani graški in dunajski arheologi Gurliitt, Fischbach, Kohaut, Jenny, Premerstein, Trogau, Riedl, Schmid, Egger, Abramič in Saria, od domačinov pa se je profesor Ferik leta 1903 pridružil notar Viktor Škrabar, ki je do svoje smrti leta 1938 vodil, upravljal in urejeval ptujski muzej. Po njegovi zaslugi so se muzejske zbirke leta 1928 preselile v pritične prostore nekdanjega dominikanskega samostana, kjer so se lahko mnogo bolj sistematično uredile kot v tesnih prostorih na gimnaziji. S tem se je začela druga faza v razvoju muzeja, katerega arheološke zbirke so se tudi v času med obema vojnama obogatili z nekaterimi novimi izkopavanji in najdbami v Ptuju in njegovi bližnji okolici (Abramič, Saria, Schmid).

Sedanjo razsežnost je Pokrajinski muzej dobil šele po osvoboditvi, ko

so bile starim zbirkam v nekdanjem dominikanskem samostanu pridružene kulturnozgodovinske zbirke na gradu, ki so se jim kmalu pridružile etnografska (s predvojno vinarsko zbirko) in NOB, s čemer je muzej dobil izrazito kompleksen značaj (Baš, Gumilar, Rojčeva). Tudi v povojnem obdobju se je največ storilo na arheološkem področju. Vrsti izkopavanj v prvih povojnih letih (Korošec, Klemenc) so sledile večje posamične kampanje (Mikl, Perc, Subic), ki so se močneje zgostile in razmahile spet v zadnjih letih. Ostale muzejske zbirke so se šele po mnogih selitvah in postavitvah dokončno stabilizirale ter začele dobivati svojo sistematično podobo in strokovno urejeno vsebino.

Novo obdobje v razvoju Pokrajinskega muzeja Ptuj se je začelo z letom 1970, ko je bil izdelan in se je začel izvajati nov program njegovega razvoja in ureditve. Z realizacijo tega programa naj bi se ustanova organizacijsko dvignila z nivoja splošnega muzeja v kompleks velikih muzejskih oddelkov, ki bodo vsak po svoje spadali med največje muzejske zbirke v Sloveniji. S tem namenom so se začele neprekinjene interne akcije, ki bodo v nekaj letih močno spremenile izgled in funkcionalnost ustanove ter poživile tudi njegovo strokovno-raziskovalno dejavnost.

Ob 80-letnici Pokrajinskega muzeja seveda ni pozabiti na Muzejsko društvo, ki je muzej do zadnje vojne vodilo, po vojni pa okoli 20 let spremljalo ter mu s tem nudilo dragoceno popotnico pri njegovem nadaljnjem razvoju. Saj gre ravno Muzejskemu društvu zahvala, da ima Ptuj danes tako velik muzej kot nobeno drugo mesto v Sloveniji ter da o njegovi zgodovini vemo več, kot o marsikaterem drugem, danes pomembnejšem mestu v Srednji Evropi. Jože Curk

najbolj zanimivo to, da je v TGA Kidričevo pritisak na sindikat za oskrbo s premogom, vendar o tem doslej še ni nič novega, medtem ko drugi že dobivajo premog.

France MEŠKO

### OBVESTILO

KRAJEVNA SKUPNOST KIDRIČEVO TER ODBOR ZA PRIREDITVE OBVEŠČATA OBČANE KS KIDRIČEVO IN OKOLICE, DA BO V SOBOTO OB ZAKLJUČKU TEKMOVALNE AKCIJE POD NASLOVOM „OLEPŠAJMO SVOJ KRAJ“ V VELIKI DVORANI TGA KIDRIČEVO V OBRATU RESTAVRACIJE VELIKA PRIREDITEV, NA KATERI BODO PODELJENE NAGRADE IN PRIZNANJA VSEM NAJBOLJŠIM POSAMEZNIKOM KOT TUDI HIŠNIM SVETOM, KI SO SODELOVALI V OMENJENEM TEKMOVANJU! PRIREDITEV SE BO PRIČELA V SOBOTO, 20. X. 1973 OB 19.00 URI ZVEČER V DVORANI TGA.

PO PODELITVI NAGRAD IN PRIZNANJ BO PROSTA ZABAVA. IGRAL BO ANSAMBEL „JOŽETA KREŽETA“ IZ MARIBORA, LETOŠNJI ZMAGOVALEC V. PTUJSKEGA FESTIVALA NARODNOZABAVNE GLASBE!

VSTOPNICE SO V PREDPRODAJI V RESTAVRACIJI KIDRIČEVO (REZERVACIJE).

VABI VAS KS IN ODBOR ZA PRIREDITVE

## Rebus za lovce

Takole se je zgodilo: Jože Korošec je zvedel, da se v gozdu pri Kidričevem potika stvar, ki je podobna srni, le da je bele barve. Zanimivo, kajne? Lovec ne bi bil lovec, če ne bi še isti dan odšel tja in se prepričal na lastne oči, kaj je na stvari. Psička poly ga je spremljala. In glej ga, šmenta, tista čudna stvar se je pasla na obronku gozdiča, pri kurji farmi ptujske Perutnine.

Bilo je predalet, da bi streljal, zato se je začel plaziti bliže. Korak za korakom, vse bliže in bliže. Bilo je napeto kot v kriminalki in poly je potrpežljivo hodila za gospodarjem in čakala, kdaj bo počilo. Še nekaj korakov, morda je 200 m dovolj blizu. In počilo je, pa ne puška, ampak napol strohnela veja, na

mesec dni, potem pa je prišel tisti srečni dan.

Torek, 2. oktobra. „Vstal sem zjutraj okoli petih. Psička poly je že nestrno mahala z repkom, kot da bi slutila, kaj se bo zgodilo. Hitro sem skočil v hlače, pograbil puško in že je zbrzel fičko proti Kidričevem. Bila je megla, nisem imel dosti upanja. Ob robu gozda sem pustil fičko, v njem pa zaprto poly. Zopet se je začelo. Kot vsak dan. Pazljivo sem hodil po gozdu in pozorno gledal na vse strani. Tiste „zadeve“ pa ni in ni bilo na spregled. Tako sem prišel ob rob gozda in... Srce mi je začelo utripati vse močneje. Bil sem kakih 200 m pred koncem in zadelo se mi je, da sem opazil v megli



Jože Korošec in psica poly, oba srečna ob plenu, ki je povzročil glavobol marsikateremu lovcu.

Foto: M. Ozmeč

katerega je stopil gospodar — lovec. Hudiča, pa je šlo vse po gobe! Tisto čudno bitje je imelo tako dober sluh, potem pa tako dolge skoke, kot afriška antilopa. Konec...

No, Jože pa se ni dal kar takole ugnati v kozji rog. Dan za dnem je hodil opazovat tisti gozdiček, včasih mu lovska žilica ni dala miru niti pri spanju. Včasih je šel že ob treh, ob štirih pa tudi ob šestih ali pozneje. Tisto čudno stvar mu je uspelo ujeti pred oči še dvakrat. Samo bežen pogled, pa nič več. Plašna „zadeva“ jo je ucvrla v gozd. Takole je minilo

nekakšno premikanje. Zastal mi je dih. Nemo sem poslušal in upri oči v tisti konec. Za trenutek je zasijalo sonce in v ajdi sem zagledal prizor, ki sem ga sanjal že cel mesec. Žival, srni podobna, le da je bila šekasta. Glavo je imela rjavo-sivo, trup pa bel, čisto bel. Takole sem si mislil: Sedaj ali pa nikoli. Nameril sem. Tisti trenutek je žival dvignila glavo in prisluhnila. Nameril sem točno v trup. Žival je stala z levo stranjo proti meni. Sprožil sem. Strel je votlo zadonel. Je, ni? Ni, sem pomislil, kajti žival se je pognala visoko v zrak, naredila salto ter skočila v koruzo. Skočil sem k avtu in spustil poly. Kmalu sem zaslišal lajanje. Sledil sem v koruzo. Joj, kaj je res? Poly je sedela zraven mrtve živali in me nemo gledala v obraz. Trup isti kot srnin, glava, kot jo ima koza, predvsem nos je bil tako izbočen, noge so bile skoraj predebele za srno, a ko sem prijel to bitje za glavo, sem opazil kakšna dva centimetra velike rogove, ki so bili še pod kožo. Torej je srnjak? Ne, ni mogoče, nikoli še nisem videl belega srnjaka. Pa še brez repa je. Tako ravna zadnjica pa s tako dolgo dlako, kot je pasja. Dlaka na trupu je bila skoraj snežno bela, na glavi pa čisto zajčje barve. Ne pomnim, da bi kdaj slišal o čem podobnem.

Takole, vidite, se je končala ena izmed prigod Jožeta Korošca. Kdo bi mislil, da bo prav ta zgodba prišla v zgodovino lova, kajti srno so poslali v Ljubljano, od koder bo vsak čas prispela podrobnejša analiza o iživali.

M. Ozmeč

## Komu in kako ozimnica

Živimo v času, ko se mnogo govori o ozimnici in o tem, kako najbolj pomagati tistim delavcem in njihovim družinam, ki imajo nižje osebne dohodke oziroma manj kot 900 dinarjev po članu družine na mesec. Nedvomno se vsi strinjamo s tem in smo zato, da dobi pomoč res tisti, ki jo najbolj potrebuje. Največ preglastic v tem času vsekakor dela oskrba s premogom. To pa, kot vedno, najbolj občutijo delavci. Takoj uvodoma moramo povedati, da nimamo nič proti kmetom, saj imamo vsi enake pravice in dolžnosti, vendar se postavlja vprašanje kdaj, kako in koliko lahko računa naš delavec na tisto, kar se mu obljublja. Kmetijska zadruga Lovrenc na Dravskem polju je menda obljubila občinskemu štabu, da bo prevzela in uredila vsa potrebna vprašanja okrog oskrbe z ozimnico za kmete in delavce. Toda, kot se sedaj vidi prav iz problema preмога, ki ga lahko dobi le kmet, medtem ko delavec še ni na vrsti. Premog dobivajo takšni, ki ga nikoli niso nabavljali. Trenutno je namreč



# Vinogradi se praznijo

Tisti dan je bilo lepo, sončno vreme. Kljub močnemu vetru, ki je obračal klopotce, znanilce jeseni v gorica, je bilo na prisojnih pobočjih prav toplo. Pot nas je vodila med ljudi, ki te dni neutrudno delajo, da bi pospravili pridelok grozdja.

Zasebni lastniki vinogradov so po večini grozdje že potrgali, medtem ko je pri obratu „Jeruzalem“ Ormož trgateg v največjem zamahu. V vinogradih dela 320 ljudi. Obiskali smo jih in se ustavili na Litmerku pri manjši skupini trgačev ter se pogovarjali o pridelku, poteku trgatve, zaslužku, vremenu in morebiti še kaj.

LUDVIK ZAVRATNIK vodi za skupino na Litmerku evidenco trgatve. Njegova naloga je vpisati, kolikokrat je posamezni putar

zaslužil. Imam zelo dobro skupino. Poprečno zaslužim od 160 do 200 din, brači iz moje skupine pa 120

prejšnji sogovornik. Plačilo dobijo od kilograma nabranega grozdja. Pri sortah z drobnimi jagodami 0,16 din pri sortah z debelimi jagodami (šipon, laški rizling) pa 0,14 dinarjev za kilogram.

Poprečno zaslužijo putarji do 170 din, brači pa 100 dinarjev dnevno. Skupina na Litmerku (23 ljudi) nabere dnevno približno 16 ton grozdja. Trgači so povedali, da so zadovoljni s takšnim sistemom nagajevanja, saj vsakdo dobi po svojem delu, kar je zelo stimulatívno. Imajo možnost sami formirati ožje skupine, tako da nimajo med sabo lenuhov, ki jim je vseeno, koliko naberejo in koliko zaslužijo. Ob koncu so še povedali, da upajo, da bo vreme kljub napovedim o poslabšanju „zdržalo“, saj daje sonce vsem voljo do dela in bo trgatve lahko do roka končana.

Te dni je seveda živahno tudi v ormoški kleti. Vsi imajo polne roke dela. Tu predelujejo grozdje v vino.



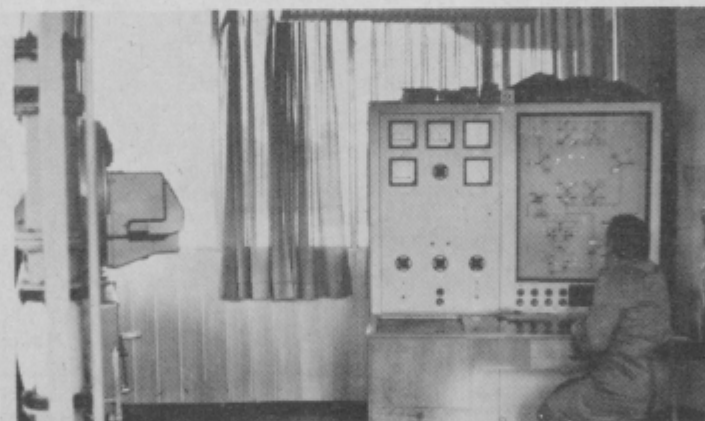
Ludvik Zavrtnik vodi „knjigo“ trgatve ob traktorski prikolici

izpraznil svojo puto v traktorsko prikolico. To je za trgače zelo pomembno, saj po tem določajo način plačila. Grozdje tehtajo v Ormožu. Puta ima nekaj nad 40 kilogramov. Tako ugotovijo, koliko je nabrala posamezna skupina. Na Litmerku (to je samo eno od 6 delovišč) bere 23 bračev. Razdeljeni so v štiri skupine, od katerih ima vsaka svojega putarja. Jasno je, da brači iz ene skupine dobijo enako plačilo.

ANTON SMODIČ je eden najboljših putarjev sploh. Dan pred našim obiskom je odnesel kar 108-krat. Če povemo še, da putarji dobijo plačilo od odnešene pute, in sicer skoraj 2 dinarja, tedaj nam je jasno, zakaj se skoraj ni imel časa pogovarjati. Na



Trgači so za trenutek pogledali proti fotoaparatu, drugače ne bi mogli videti njihovih obrazov



V ormoški kleti imajo komandno ploščo, kjer se vidi celoten potek predelave

hitro je povedal: „Trgači me tirajo. Lepo in hitro berejo, jaz pa nosim. Ne bi hodil sem stat (!), če ne bi

do 130 dinarjev dnevno.“ Pogovor s skupino trgačev je potrdil, kar nam je povedal naš

Vse je mehanizirano. Stroji in ljudje delajo tudi po 17 ur na dan. Kako tudi ne, saj je prav sedaj tisti čas, ko se vinogradi praznijo, kleti pa polnijo.



Lepo in zdravo grozdje v ormoških gorica



Anton Smodič: „Štirideset kil ima...“



Da bi se slikali, so za trenutek spustili stroje iz oči in rok tudi delavci v veliki stikalnici ormoške kleti

20-letnica  
obstoja

Les

LESNO  
INDUSTRIJSKO  
PODJETJE PTUJ,  
Rogozniška št. 4

NUDIMO:

- ▷ okrasni drob-  
ljeni kamen
- ▷ najboljše kva-  
litete,
- ▷ primeren za  
ureditev
- ▷ grobov

Les  
se  
priporoča

ALFRED MERC, DIPL. VET.:

## Prva pomoč pri živalih

### O RAVNANJU IN POMOČI PRI TELITVAH

Nadaljevanje

Nesreč ob porodih je še vedno preveč in naše gospodarstvo trpi zaradi njih občutno škodo. Mrtva teleta, v sili zaklane krave, poškodovana rodila, raztrgane maternice, jalovost zaradi okužbe — so posledica nepravilnega in neodgovornega ravnanja ob porodih. Vse to bomo postopoma izboljšali edinole s pravilnim ravnanjem in s pravišno mero razsodnosti, kadar se krava pripravlja k telitvi.

Naše delo in uspeh sta odvisna od mnogih dejavnikov. Krava naj presuši najkasneje dva meseca pred telitvijo. Dobro molznico krmimo v ta namen s slabšim senom ali s slamo in jo napajamo nekoliko manj. Ko je suha, jo krmimo spet normalno.

Plod v kravi raste najhitreje v zadnjih dveh mesecih brejosti, zato je prehrana v tem času silno važna. Poleg običajnih obrokov moramo dodajati še zadostne količine rudninskih snovi in vitaminov. To še posebej zato, ker je rast teletovih kosti ravno sedaj najmočnejša. Vse snovi, ki jih tele potrebuje za svojo rast, črpa iz materine krvi. Če hočemo, da jih bo imelo zares dovolj, moramo kravo pravilno krmiti, sicer bo rastle na škodo matere. To se kaj nado maščuje v prvih dneh po porodu, ko je tele še slabotno, krava pa izčrpana.

Od številnih motenj pri porodu moramo omeniti poporodno mrtvoudnost, ki jo pripisujemo nepravilnemu razmerju rudninskih snovi v materi proti koncu brejosti. Če takšno kravo pravočasno zdravimo z injekcijami raztopljenih rudnin, navadno kmalu ozdravi. Da bomo torej brez skrbi čakali na telitev, moramo breje krave pravilno krmiti. Potem bomo imeli občutek, da smo napravili vse, kar je v naših močeh.

No in tako se je približal dan telitve. Brez zmedenosti bomo popravili način okrog krave, razkužili ležišče, oprali kravi zunanja rodila s toplim blagim razkužilom in milom, prekuhali porodne vrvi, pripravili jodovo tinkturo, čisto olje ali mast, svežo brisačo in še eno krpo. Tople vode naj bo dovolj na razpolago! Zivnorejec si bo v tem času skrajšal in dobro očistil nohte. Ne mislimo, da je prav tako dobro, če z umazanimi rokami sežemo v kravo.

Krava je nemirna, večkrat leže, vstane, pa zopet leže, dokler se končno iz sravnice ne prikaže plodov mehur, ki kmalu nato poči. Kar mirni ostanimo in prepustimo stvar narodi. Tudi, če se nam žival smili in jo s težkim srcem gledamo, kako trpi zaradi hudih popadkov, ne ukrepajmo ničesar. Dokler je plodov mehur še cel, ne preizkušemo prodnega kanala! Prav lahko se mehur prezgodaj predre, pa tudi sama rodila lahko poškodujemo s pregrobim posegom. Če mehur predremo, predno je ustje maternice dovolj odprto, napravimo veliko škodo, ker nasilno zaustavimo sicer normalni potek poroda. Nezadostno odprto ustje se smatra v porodniški praksi za eno najhujših ovir, ki se včasih tudi prav slabo konča. Predčasno poči mehur sam od sebe le izjemoma. Prav tako izjemoma naletimo na trd in kožnat mehur, ki ga moramo pretrgati ali prerezati s

skarjami, ki smo jih predhodno prekuhali ali razkužili.

Če se nam zdi, da telitev le ne napreduje tako, kot smo vajeni in mislimo, da je pomoč vsekakor potrebna, si bomo roke temeljito oprali z milom in vodo, ki smo ji dodali razkužila. Dobro jih namažimo z oljem ali mastjo. Previdno in brez naglice preiščemo rodila. Ugotovimo lego teleta in ovire, zaradi katere se je telitev ustavila. Če naletimo na večjo oviro in podvomimo v svoje znanje in moč, takoj prenehajmo z delom in pokličimo strokovnjaka. Nikar ne pustimo, da se ob kravi zbere pol vasi in da vsi zapovrstjo poskušajo svojo srečo. Nevešči in neodgovorni ljudje so povzročili že mnogo hudih nesreč.

Če je ovira majhna, nam bo verjetno kmalu uspelo, da jo odpravimo. Navežimo tele in ga previdno izvlečimo. Seveda nam mora pomagati še nekaj moških. Pet jih je dovolj. Vleči je treba polagoma in enakomerno, ne sunkovito. Če je glava zaostala, bomo vlekli brez uspeha in mučili kravo čisto po nepotrebnem.

Ko je tele na svetu, ga je treba dvigniti za zadnje noge in ga dobro stresti. Potem ga položimo na tla. S čisto krpo mu iz gobca obrišemo sluz, da ga ne bo dušila. Iz popka iztisnemo kri in popek namočimo v jodovo tinkturo. Nato položimo tele pred kravo in ga posujmo z dobrimi otrobi. Krava ga bo rada lizala in ga s tem osušila, pa tudi kri bo bolj živahno krožila po njegovem telesu. Potresati tele s soljo ni priporočljivo, ker vse preveč hladi. Kravi ponudimo mlačno vodo. Tele naj poseša mleztivo kmalu po porodu.

## Franc Breznik — 79-krat darovalec krvi

Postati rekorder na kateremkoli področju, ni lahko. Še posebej, če je področje doseganje takšnega naslova krvodajalstvo. Redki so darovalci, ki se lahko pohvalijo z rekordom kot 61-letni Franc Breznik iz Gorice pri Oplotnici.

Sedaj že upokojeni skladiščnik je daroval tekočino življenja 79-krat, kar ga gotovo uvršča v sam vrh krvodajalcev v Sloveniji. To pa je tudi njegov tihi rekord, saj se z njim ni še nikoli ponašal, ker je ohranil skromnost in zadovoljstvo, da lahko pomaga sočloveku. Tudi številna priznanja, diplome in stiski rok občudovalcev tega, sedaj vestnega kmetovalca, niso premotili.

Osnovni vzrok, da je daroval svojo kri tudi večkrat v letu, če je bilo potrebno reševati človeška življenja, je v tem, ker je pred več kot 10 leti tudi sam potreboval pomoč v krvi. Takrat sta mu uspešni zdravniški poseg in večja količina darovane krvi rešila življenje.

Francu Brezniku se tako ni bilo težko odločiti, da tudi on postane krvodajalec. Leta 1950 je prvič daroval dragoceno tekočino življenja. Od takrat dalje se je vsako leto odzival klicem po pomoči s svojo krvjo. Bilo je to tudi večkrat v letu vse do njegovega šestdesetega leta



## V zaslužen pokoj

V petek, 5. oktobra letos so delavci gradbenega podjetja GRADNJE priredili prijetno slovesnost v čast upokoječema Anici Bombek in Mirku Vodi.

Anica Bombek je bila ena izmed prvih delavk v podjetju. V svojem življenju je delala le na dveh delovnih mestih. Podjetje GRADNJE se je formiralo leta 1948 in Anica je od tega leta delala v njem kot finančni knjigovodja. S svojim delom je veliko pripomogla k napredku podjetja in zaradi tega so ji sodelavci izkazali veliko pozornost.

Mirko Voda je prav tako star delavec podjetja in je bil ustanovitelj mizarске delavnice v podjetju. Ze od leta 1952 je delal najprej kot mizar, nato pa kot vodja mizarstva. Tudi on je veliko pripomogel k razvoju podjetja in mu prav tako kot Anici izkazali veliko pozornost. Upokojenca sta povedala, da se bosta še vedno rada vrnila med svoje sodelavce in jim pomagala, če bo treba. Zelo si želita, da bi se podjetje še naprej tako dobro razvijalo.

NP



Upokojenca Anica Bombek in Mirko Voda v krogu sodelavcev.

## LASTNIKI TRAKTORJEV!

Nudimo vam za traktorje tipa FERGUSON in URSUS

— pločevinske kabine s pomično streho z veliko osvetljeno površino;

— enostavna montaža;

— ohranite si zdravje, zavarujte si ga z našo kabino.

»KEV«, KLEPARSTVO, Edi Voljč, Ormož, Poštna ulica 1, telefon 70-027

starosti, ko so ga seznanili, da je to zadnje leto, v katerem lahko daruje kri. Do tega leta je daroval kri 79-krat.

Ni bil najbolj zadovoljen nad to odločitvijo, saj se je počutil še dovolj sposobnega darovati kri tudi v prihodnje. Kljub temu pa meni, da se je po svojih močeh oddolžil

tistim, ki so omogočili, da lahko danes v krogu sorodnikov in znancev uživa jesen življenja zdrav in veder.

Viktor Horvat

moi  
tvoj TEDNIK



## Izkušnje Velenja uporabne tudi v Ptuj

V Ptuj so se 12. oktobra tega leta sestali člani predsedstev občinskih svetov Zveze sindikatov občin Velenje in Ptuj.

V glavnem so razpravljali o osnutku družbenega dogovora o vsklajevanju meril za delitev dohodka in osebnih dohodkov, ki ga bodo v kratkem podpisali občinski svet ZSS, skupščina občine in temeljne ter druge organizacije združenega dela gospodarstva in negospodarskih dejavnosti občine Velenje. Za ptujske sindikalne delavce je bilo to vprašanje izredno zanimivo, ker je občina Velenje prva v Sloveniji, ki želi s samoupravnim dogovorom določiti in uskladiti zlasti: osnove in merila za določanje tiste višine osebnih dohodkov in tistega obsega drugih pravic, s katerim se zagotavlja socialna varnost in stabilnost delavcev, ki je odvisna od splošnih razmer v občini Velenje, to je razmer okolja, v katerem delavci delajo in živijo, ki odločilno vplivajo na njihovo socialno varnost in varnost njihovih družin; osnove in merila za oblikovanje, uporabo in delitev sredstev za skupne potrebe; osnove za zagotavljanje sredstev za uresničevanje politike življenjske ravni na območju občine v skladu s programom družbenega razvoja občine Velenje. Razprava o teh vprašanjih je bila za ptujske sindikalne delavce zelo poučna, saj bo treba podobno pot samoupravnega vsklajevanja meril na področju delitve dohodka in osebnih dohodkov uporabiti tudi v ptujski občini.

Velenjski sindikalni delavci pa so se živo zanimali za gospodarski in družbeni razvoj občine Ptuj in za njeno mesto v slovenskem gospodarskem prostoru; za možnosti odpira-

nja novih delovnih mest; za kooperacijske odnose v kmetijstvu; za politiko delitve dohodka in osebnih dohodkov ter za druga vprašanja, ki so za sindikalne delavce posebno pomembna.

Po seji so si sindikalni delavci iz Velenja najprej ogledali Pokrajinski muzej v Ptuj, kjer so se največ zadržali v oddelku NOB in ljudske revolucije.

Stedil je obisk mesokombinatu Perutnina Ptuj, kjer so si ogledali proizvodni proces v perutninarski klavnici, nato pa še film o Perutnini. Nato so se pogovarjali s predstavniki osnovnih organizacij sindikata Perutnina Ptuj. Razgovora pa se je udeležil tudi generalni direktor, Ivo TOMAŽIČ.

Ob zaključku programa so obiskali še Kmetijski kombinat Ptuj, kjer so si najprej ogledali TOZD „Slovenske gorice“ v Ptuj in nato še vinogradniško delovno enoto v Podlehniku, kjer so se v razgovorih posebno zanimali za življenjske in delovne pogoje vinogradniških delavcev v Halozah. F. B.

## Veselo na delo



Poglejte hajdinske šolarje, kako so pridni! V četrtek smo se takole mimogrede ustavili nekaj sto metrov vstran od podvoza in jih fotografirali. Ena izmed tovarišč nam je povedala, da je ta dan pouka prost zaradi delovne akcije — urejanje bankin na obvozu za šolarje in vprežna vozila pri novi cesti. Tako si je okoli 140 šolarjev olupšalo pot v šolo.

Foto: M. Ozmeč

## OB ROB TEDNA POŽARNE VARNOSTI



Takšna je v tednu požarne varnosti bila izložba Izbirine trgovske poslovalnice v Hajdini.

Foto: S. Kurnik

Vsako leto je zadnji teden v septembru posvečen požarni varnosti, ki ima namen, da vsi, ne le gasilci, ampak tudi ostali občani povečajo skrb preventivi. Glavna skrb gasilcev je, da v tem času pripravljajo različne nenapovedane vaje, čistijo opremo, gasilske domove in njih okolico, po možnosti pripravijo razstavo gasilske opreme opd.

V aktivnost tedna požarne varnosti, ki je bil letos od 24. do 30. septembra, so se vključila med drugimi tudi štiri društva gasilskega centra Hajdina. Mimogrede — hajdinski gasilski center je najmanjši v občinski gasilski zvezi, vendar po svoji aktivnosti in dejavnosti na športnem področju zdaleč prekaša ostale.

Pogovarjali smo se s Stankom Sitarjem, poveljnikom gasilskega centra iz Hajdine, ki nam je o pripravah na ta teden in o poteku programa povedal naslednje:

„Pred začetkom tedna požarne varnosti je pripravil naš center, ki vključuje gasilska društva Gerečja vas, Slovenja vas, Hajdoše in Hajdina

program tedna požarne varnosti. Glavni poudarek je bil na preventivi, s katero bi naj uspešno preprečeval možnosti požara. V ta namen so društva pregledala različne objekte na svojem terenu. Če so bile kje vidne kakšne nevarnosti, smo poskrbeli za odstranitev te teh.

Izmed članov centra smo izvolili komisijo, ki je izvedla pregled vseh štirih društev, njihovo stanje, opremo, pripravljenost v primeru požara ali nesreče. Pri teh pregledih smo ugotovili, da so se društva na ta teden zelo dobro pripravila. Žal pa vedno znova opažamo, da nam primanjkuje cevne materiala, kar je pa predpogoj, če hočemo v primeru požara z vsemi močmi nastopiti v boju z ognjem.

Organizirali smo tri nenapovedane vaje: v Skorbi, Dražencih in v Slovenji vasi. Posebej moram omeniti zadnjo vajo, ki je bila v Slovenji vasi, ker se je prav tu sposobnost društev najbolj izkazala, saj je od znaka alarma pa do takt, ko je voda pritekla na požarišče, minilo le 15 minut.

V izložbi trgovine v Hajdini smo

uredili razstavo gasilske opreme in pokalov, ki smo si jih priborili na raznih tekmovanjih, največ pa je mimoidočim povedal plakat, kate-rega vsebina je namenjena mladini, kj jo vabi, naj se aktivno vključi v gasilske vrste in tako pomaga v sili bližnjemu. To pa je tudi cilj in namen vse gasilske dejavnosti.“

## Kruh, denar in še marsikaj v isti roki

Bistriška pekarna ne slovi samo po tem, da je edina v mestu, temveč si jo obiskovalci zapomnijo tudi po počasni in ne preveč higienski postrežbi. Pekarna je na trgu Svobode in je last mariborskega Intesa. V njej največkrat dela samo ena prodajalka čeravno ima ta tudi pomočnico. V majhnem utesnjem prostoru zraven kruha prodajajo še sladoled, serijsko pakirano pecivo in bombone. Police prodajalne so zasedene s paketi raznovrstnih napolitank, ki jih v primerjavi s kruhom malo prodajo. Po kruh mora prodajalka nenehno hoditi v drugi prostor, ker zanj na policah ni prostora. Hkrati ta prodajalka opravlja tudi prevzem prodajnih artiklov od proizvajalca, zaradi česar se v majhnem prodajnem prostoru nagne nestrpne gospodinje, ki čakajo na kruh in šolarji, ki želijo kupiti sladoled ali bombone. Prodajalka ne prijema kruha z vrečko ali rokavico: z isto roko šteje in prodaja kruh ter ga polaga na prodajni pult, kjer sprejema denar. Omenjena prodajalka je potrebna temeljite obnove, spremeniti pa bo potrebno tudi način dela, ki naj bo hitrejši in bolj higienski.

Začetek esperantskega tečaja za začetnike bo v četrtek, 18. tega meseca

ob 18. uri v Narodnem domu, nadaljevalni tečaj pa 22. oktobra ob 15. uri.

## RAZSTAVA PTUJSKIH ČASOPISOV IN DRUGIH DROBNIH TSKOV

Ptujska Ljudska in študijska knjižnica je pripravila v svojih prostorih razstavo ptujskih časopisov, primerkov glasil gospodarskih organizacij, gledaliških listov, gimnazijskih izvestij, literarnih gimnazijskih listov, jubilejnih brošur, predvojnih in povojnih ptujskih zbornikov in vodičev idr. Razstava je pripravljena ob 25-letnici našega ptujskega lista Tednik, ki je začel zhajati 1948 pod imenom NAŠE DELO. Razstava bo odprta vsak delavnik od 7—19. ure (v soboto do 13. ure.) v študijski knjižnici do 10. novembra 1973.

E. J.



# Koroška proslava ob 400 in 500-letnici kmečkih puntov na Slovenskem

GLOBASNICA, NEDELJA, 14. OKTOBRA, ob 14. uri Dvorana slovenske gostilne v Globasnici je bila nabito polna. Zbrali so se Ziljani, Gorjanci, Podjunčani, Čelovčani in ostali Slovenci izpod Svinjske planine in Karavank — iz Koroške. Goste je pozdravil predsednik narodnostne skupine koroških Slovencev, dr. Joško Tischler. Za tem je zadonela slovenska pesem. Sodelovali so pevski zbori iz Železne Kaple, Šentvidaa v Podjuni, iz Radiš, iz Bilčovsa, iz Pliberka, iz Sveč, svetovno znani zbor GALLUS, moški zbor iz Loč, iz Zitare vasi in domači zbor iz Globasnice. Nastopili so združeni v ženskem, moškem in mešanem zboru, tako, da je slovenska pesem ob spremljavi rudarske godbe na pihala iz Mežice zares „zadonela“.

Sledil je govor predsednika zveza slovenskih organizacij na Koroškem, Dr. Franci Zwitter je pozdravil navzoče in nadaljeval: „Spadamo k takomenovanim NEZGODOVINSKIM narodom, ki niso imeli lastne države in le preradi so zato prezrli, da imamo Slovenci in med njimi tudi koroški Slovenci svojo slavno zgodovinsko in revolucionarno preteklost... Med najbolj junaške dobe našega ljudstva spadajo brezdomno kmečki panti, ki so že pred 400 in 500 leti združili naše prednike v Kmečki zvezi, v borbi za staro pravdo za pravice kmečkega ljudstva, ki mu jih je vladajoča gospoda vedno bolj kratila.“ Omenil je Cankarja in Aškerca, ki sta veliko pisala in pesnila prav o kmečkih uporih. Primerjal je soupanjanja tega spominskega slavlja in slavlja v Stubici, nato pa nadaljeval: „V zadnjem času smo bili priča dogodkom, ob katerih ne moremo in ne smemo molčati. S strani nemških nacionalistov napovedana „Vročja jesen“ je rodila sadove. Zato se nikakor ne moremo strinjati z izjavami predsednika koroške OVP, namestnika deželnega glavarja Bacherja, da se napoved vroče jeseni ni izpolnila. Prav tako se ne moremo strinjati z uvodnikom glasila vladajoče stranke v deželi, ki trdi, da vroče jeseni ni bilo in to utemeljuje s tem, da ljudstvo baje ni nasledlo provokacijam „militantnih slovenskih mazačev niti diletantnih atentatorjev niti pijanih razstreljevalcev.“ Tako so komentirali Slovence, ki se borijo za svoje pravice s pisarjem parol in napisov. Kaj naj bi se moralo še zgoditi, da bi bila nemški gospodi jesen dovolj vroča? Vse kaže, da obžalujejo, ker diletantskim atentatorjem ni uspelo uničiti življenja koroškim Slovcem in da pijanim razstreljevalcem ni uspelo uiti in poskriti se, da bi lahko doživeli za to dejanje koroške Slovence. Nadalje je dejal: „Razstelitev spomenika na Robežu, ki je spominjal na prvi spopad med koroškimi partizani in nemško vojsko — esesovci, ne priča le o tem, da je na Koroškem še močno zakoreninjeno sovraštvo proti vsemu kar je slovensko, marveč hkrati kaže tudi na zaskrbljujočo dejavnost šovinizma in oživljenega fašizma ter nacizma.“ Za tem je govoril o idolih koroške nemške koroške nemško-nacionalne družine, dr. Hansu Steinacherju in dr. Martinu Wutteju ter nadaljeval: „Le preveč sta si podobni glavi nacističnega časopisa

„Die Heimat ruft“ in današnjega glasila Kartner Heimatdiensta „Ruf der Heimat“, ki je zapisal ob 50-letnici plebiscita, da na Koroškem ni prostora za dva naroda in da ne bo miru, dokler ne bo iztrebljen eden od obeh, in kar je isti časopis zapisal pred dvema letoma: „Za slovenski narod v nemški Koroški ni prostora!“

Dr. Zwitter je nato govoril o stoletja dolgem zastavljanju naše narodnostne skupnosti, o novem ukrepu avstrijske vlade, pa je dejal: „Koroški Slovenci nismo le številke, smo ljudje, ki kakor vsi ponížani in razžaljeni zahtevajo človekove pravice in se zanje borijo. Smo za mirno rešitev in želimo tudi z oblastjo poiskati skupno rešitev, vendar očitno ne tako, ki je proti našim interesom.“ Za tem je izrekel javno zahvalo matičnemu narodu in vsem jugoslovanskim narodom, ki so „prav v teh dneh dinamičnih napadov na imetje in življenje naše narodnostne skupnosti brez razlik pokazali svojo solidarnost z našo borbo in nam zagotovili še nadaljnjo pomoč in podporo“. Prav tako je izrekel javno zahvalo vsem demokratičnim silam v Avstriji, ki so zagotavljale svojo solidarnost za našo borbo, za naše pravice“. Svoj govor pa je končal takole: „Mi vsi Koroški Slovenci pa se hočemo, kakor v kmečkih puntih združiti, vsi od Zilje in Roža pa do Podjune v borbi za naše pravice in se zakleti, kakor naši predniki — puntarji — LE VKUP, LE VKUP, UBOGA GMAJ-NA“.

Dr. Reginald Vöspernik, podpredsednik narodnostne skupine koroških Slovencev je nato v slavnostnem govoru orisal zgodovino kmečkih uporov ter jo povezal z deli slovenskih pisateljev in pesnikov. Svoje dolgo, a zelo zanimivo izvajanje je končal: „Čeprav je v spominu na težke puntarske dni

## Program ptujskih kulturnih srečanj 1973

v okviru Temeljne kulturne skupnosti Ptuj in pod pokroviteljstvom Ljubljanske banke.

V sredo, 24. 10. 1973 ob 19.30 uri bo v ptujskem gledališču uprizorilo Stalno slovensko gledališče iz Trsta komedijo v štirih djanjih ruskega klasika A. P. Čehova: ČEŠNJEV VRT, v režiji Mileta Koruna.

Ob 14.15 uri tega dne bo v prostorih Tovarne avtoopreme Ptuj srečanje in krajši kulturni program članov tržaškega gledališča z delavci te tovarne.

V ČETRTEK, 25. 10. 1973 ob 17.00 uri bo za delavce Tovarne avtoopreme Ptuj v ptujskem gledališču predstava Čehove komedije ČEŠNJEV VRT.

V PETEK, 26. 10. 1973 bo v Narodnem domu koncert pevskega zbora KPD Globasnica iz Koroške. Dragi gostje, s katerimi nas vežejo prijateljske vezi, bodo s tem koncertom vrnili obisk ptujskim kulturnim delavcem, ki so jih že večkrat obiskali na Koroškem. Začetek koncerta je ob 19.30 uri.



Dvorana slovenske gostilne v Globasnici je bila napolnjena do zadnjega kotička.

Foto: M. Ozmeč

mного grenkobe, je vendar v njem tudi kal vstajenja in novega življenja. Ponosni in verni Matija Gubec naj ne zamre, tisti Gubec, ki pravi, da je pravica trda in svoboda sveta stvar, ki se je ne sme omadeževati. Mi, ki živimo danes v svobodi, prikrajšani sicer za nekatere bistvene narodne pravice, se moramo hvaležno spomniti žrtev naših kmečkih prednikov.

Vztrajne in dosledne v našem prepričanju, trdna v naši zavesti pa preudarne v naših dejanjih nas naj

napravi današnji spomin. Bodimo prepričani, da nam nihče, noben heimatdienst in nobena dinamiška provokacija ne more vzeti vere v lastno, svetlejšo bodočnost, da noben veter političnega oportunitizma ne more ugasiti ognja zvestobe in vere. Gubec je bil pobit z nešteti svojimi kmeti, a njegove ideje so pozneje obrodile sadove. Kajti ideja je močnejša od orožja!“

—OM—

## Iz spisov dr. Jožeta Potrča

„SOCIALISTIČNA MORALA JE NAMREČ DUŠA ALI NAJBOLJ AKTIVNO BISTVO ZNANSTVENEGA SVETOVNEGA IN SE POSEBEJ ŽIVLJENJSKEGA NAZORA. TAKŠNO POJMOVANJE KULTURE IN ETIKE, NAJGLOBLJE IN NAJBOLJ VSESTRANSKO, KAR GA SVET POŽNA, OMOGOČA NAJVIŠJO STOPNJO MEDSEBOJNEGA RAZUMEVANJA IN MEDSEBOJNEGA SPOŠTOVANJA MED DELOVNIMI LJUDMI VSEGA SVETA. TO SPOŠTOVANJE PA OMOGOČA NAJPOPOLNEJŠO IN NAJHITREJŠO IZMENJAVO IZKUŠENJ V BOJU ZA SOCIALIZEM IN ZA NJEGOV VSE HITREJŠI NADALJNI RAZVOJ.“

(O ZDRAVNIŠKI ETIKI IN O SKRBI ZA ZDRAVO ŽIVLJENJE)

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega skrbnega in dobrega moža in očeta

## VIKTORJA DREO

kmeta iz Jelovice

se iskreno zahvaljujemo vsemu osebju kirurški oddelka bolnišnice Dr. Jožeta Potrča v Ptujju za skrb in nego pokojnika, gospodu župniku iz Majšperka za spremstvo in poslovilni govor, govorniku za poslovilne besede, pevskeму zboru za lepo petje, vsem darovalcem vencev in cvetja, dobrim sosedom za nesebično pomoč in tolažbo, vsem, ki ste našega ata v tako velikem številu spremili na zadnji poti tistim, ki ste nam s topla besedo izrazili sočutje.

Jelovice, 10. oktobra 1973

Žena Marija in hčerka Trezika



# Večer v čitalnici

V počastitev 1900-letnice mesta Ptuj in ob stoletnici ptujске čitalnice je pred leti uprizorilo ptujsko gledališče „Večer v čitalnici“ (premiéra 4. oktobra 1969) — in sicer po izvornih zapisih, ki jih je v ptujski in narodni knjižnici v Ljubljani našel in zbral režiser Peter Malec. Vezni tekst, ki ga največje govori Napovedovalec, je dopisal prof. Mirko Mahnič. Tekst „Večera v čitalnici“ objavljamo predvsem zategadelj, da ne bi šle v pozabo bogate izvorne misli in izreki naših slavniš prednikov, požrtvovalniš borcev za enakopravnost slovenskega jezika, narodnega duha in njegove biti!

Pred domom igra godba na pihala (1864 je bila to godba iz Maribora). Zvonec vabi ljudi v dvorano. V dvorani.

**NAPOVEDNIK** (nas: opi): Častivredna gospoda, gospe, gospodje in gospodičine, naši ljubi štajerski in slovenski kmetje; Leto entisočosemstotirinšestdeseto (1864) bos z zlatimi čerkami zapisano v slavno zgodovino naroda našega i posebej še ptujškega mesta, zato, ker se je tu pri nas vnela krasna zvezda na nebi domačem — čitalnica!, ki je današnji dan še čete nježno, ki pa bude, ako Bog da, kmali krepko moč! Slava! Zdjaj se bodemo mogli nadihati narodnega duha, si bodemo upali podpirati narodnost, ki je do zdjaj zanemarjena samo nekaterim sinom svoje matere v srcih... pod pepelom tela, se bodemo drznoli bojevati se za jezik naš slovenski! Slava! (Klici: Slava!)

Takrat, ko bude vsak izmed naših vojakov se zavedal svoje slovenske krvi, ko boč: vsak veselo pripravljen, vse premoženje in življenje žrtvoval na domobljublja, takrat bo visoko v čistem zraku vzhajala naša zastava in po vsem slovenskem svetu veselo donela bo pesem: Naprej zastava slave!!

**NAPOVEDNIK**: Naši izvršni pevci iz Slovenje Bistrice, vsi naše gne listi, nam bodejo zapeli našo krepko: Naprej zastava slave!

## PETJE

### „NAPREJ ZASTAVE SLAVE“

**NAPOVEDNIK** (po pesmi) Naj mi bude dovoljeno vljudno povabiti vas na častno mesto najmenitnejše zagovornike svetih pravic naroda našega i visoko čislane domorodnike vsehučene gospode doktorje Čučeta, Vošnjaka, Serneca, prečestitega kaplana Meško, i zlasti še c. kr. deželne sodnije svetovalca, uda deželnega zbora i državnega i deželnega poslanca gospoda Miha Hermana, ki je prvi buditelj naše ptujске čitalnice. Slava! Vabim sem ga gospode, ki so nam prinesli podroavne pitalnice ljubljanske i mariborske pa kranjske in drage brate Hrvatje — pardon! i gospodičine, ki so najmlajši sestriški čitalnici prinesle vencev iz krasno dušečih rožic. Slava! (Klici: SLAVA!)

Na vrsti je govor gospoda Hermana. (Ploskanje — Na oder prihajajo govorniki in zastopniki s prapori in venci)

**HERMAN**: Lepo se zahvalim, vendar bi raji, če bi poprej pregovoril eden drugi — naš kmet slovenski! Kajti jezik naš so nekedaj menovali kmetiški jezik, kterega pa sodanost ceni kot rožico, ki se je vsakaj le v bornih kmečkih izbicah nahajala, dandanašnji pa so začele se govarne imenitnih gospodov in palače slavniš žlahnikov s to rožico izčisti! Stopi pred nas ljubi slovenski kmet Janez Zurman od Trojice pri Slatini in nas povesei z domačo svojo besedo!

**KMET ZURMAN**: Bodite Ptujčani pozdravljeni! Čitalnico bodte dobili, se je boste veselili in spravljali slovenski rod na pravi pot!

Naj spoznajo tudi Nemci, da so tud srečni Slovenci! Bog nam le srečo dej še zanaprej!

Do dolgo smo bili zaničvani v verige zakovani. Zdjaj je peršo tudi za nas **VESELI ČAS** kateri je potreben nam Štajercem. Slovence živi vse okrog večni Bog!

(Navdušeno ploskanje vseh, Herman in drugi se rokujejo s kmetom in mu čestitajo.)

**NAPOVEDNIK**: Gospod poslanec Herman, prosim!

**HERMAN**: Prav, zdjaj pa jaz! Prišedši v obilnem številu kažete, da vam je resna želja čitalnico imeti! Čitalnico, ktero narod radostno pozdravlja!

Slovenci ničesar drugzega ne iščemo kakor le svojih svetih pravic, ki jih že drugi narodi dolgo vživajo, pravic, da se smejo v svojem jeziku izobraževati in razodovati.

Ker to nalogo ima čitalnica, da jezik in narod lika, je pač namen njen čistit in nraven ter vreden, da so tako blagi možje za njega navdušeni. Zato pa tudi ta namen, ker je čist in pravičen, dosežemo kljub neprilikam in hudi volji sovražnikov svojih. Čitalnica se mi zdi zavod, kjer naj uči se ljudstvosv ustnem pogovoru in po izbranih knjigah svoj lepi, bogati in za omiko prikladni jezik, samega sebe, svojo minolost in prihodnost poznovati in ljubiti, zavod, ki krepi pobita srca dolgo zatiranega ljudstva...

**DR. VOŠNJAK**: Sramota!  
**KAPLAN MEŠKO**: Resnično!  
**DR. SERNEC**: Ne dajmo se!  
(Ploskanje, Klici: Ne dajmo se! Sramota!)

**HERMAN**: ... Zavod, ki pomaga, da se ljudstvo sebe zaveda, spozna in nase zaupa!

Ponosno čutiti svojo vrednost, čislati in spoštovati samega sebe je ljudstvu kakor posamnikom za življenje potrebno kot vsakdanji kruh. Morete li omika in svoboda — najdražje blago našega življenja!

**KAPLAN MEŠKO**: Tako je! Omika in svoboda!

**HERMAN**: Morete li, vprašam, omika in svoboda se vkoreniniti v srcu kakega naroda, ki se samega sebe na čuti in spoštuje?

**DR. SERNEC**: Ne moreta!

**HERMAN**: Prav ste rekli doktor, ne moreta! V tem starinskem slovenskem Ptujju je nekdaj čislana bila vaša materna beseda. Umakniti se je morala reva; ne po vrednosti cenjena in psvana pobeignila je v vesniško bajtico!

Gospoda! Vaša stara čestitljiva mati zopet trka, pozabivša in odpustivša krivice, na naše vrate! Bodete ji li odprli! Bodete?

**VSI**: Bodemo! (Ploskanje)



GLEDIŠČE V PTUJU  
NAPRAVI  
na soboto, 4. oktobra 1969 ob 19.30 v gledališču  
v zabavo in pošak

# VEČER V ČITALNICI

v dveh razdelkih

## PRVI RAZDELEK:

1. NAPREJ ZASTAVA SLAVE — pojk čitalnici prvaki slove
2. POZDRAVNI GOVORI DOMORODNIKOV
3. NARODNA KJE SO MOJE ROŽICE — pojk gospo Klobučerje glavniš pevci g. Franjo
4. BRANJE TELEGRAMONIH POZDRAVOV
5. VDOVA IN VDOVEC — vesela igra v enem dejanju. Poslovanje po mestih.

## OSOB:

Prvaki, govilniki, vsaki gospo Anka Dujčevica  
**MIHA**, njemu prijatelj: gospodična Irena Kronbergerjeva  
Narodni, odmor: gospod Franjo Gledar  
Zlata, mladi plemč: gospod Franc Mahec

## DRUGI RAZDELEK:

1. ŠHUBERT, SERENADA — na gosti igra gospodična Ploščina, Glasbeni plemč g. Franjo
2. I. VOLENER PESM O KMETIŠTVU — šiklanje štrki knež
3. RAVNI POT — NAJBOLJŠI POT — vesela igra v enem dejanju. Poslovanje po mestih.

## OSOB:

Martin, govilnik i šikilni plemč: „gospod Alojz Klobučerje“  
Toma, učiteljš odmor: gospodična Olga Ploščina  
Raven i učiteljš gospod Andrej Podbravnik  
Krivec i učiteljš gospod Milo Demar  
Jakob, govilnikš odmor: gospod Sivo Šte  
Marjeta, učiteljš kuharica: gospo Tanica Samojlovica  
Čerkovnik, gospod Emil Tometič  
4. REJ SLOVANI — pojk čitalnici prvaki slove

## V ODGOVU NARA GLASOVIR G. FRANJO

Napovednik: gospod Franjo Vilar  
Redilniš nara odmor: g. Peter Malec

Prepričano sta razpisovalca vsake priprave g. Sava Kump (diktiranje) in g. Vlado Hupčič (skladnja).  
K tej predstavi se vsake najvabljaje voliti.



**HERMAN**: Inače bi grešili proti naravi, proti otroški dolžnosti! Menda je po sto letih pod-krilom Veličanstva našega prvokrat stopila v to dvorano v tako odlično in odbrano društvo! Bodi pozdravljena, mila beseda slovenska!

(Vzklikanje, ploskanje, navdušenje, zastave plapolajo)

**NAPOVEDNIK**: (Ob njem gospodična s šopkom za Hermana): Spoštovani gospod poslanec, hrabri bojevalec za sveta prava naroda našega, naša hvaležnost bo z zlatim pisckom zapisala veliki in nevpešani trud vaš v zgodovinske listove in tako potomkom ohranila ime prvosednika čitalnice naše, ki se bo svetilo, dokler bude naroda slovenskega. Slava! Slava!

(Vzkliki: Slava!)  
Sedaj — sedaj besedo dobi gospod doktor Vošnjak iz Slovenske Bistrice! Slava!

**VOŠNJAK**: Radujte se slovenski bratje! Veseluj se Slovnija! Zopet se ti je rodilo krepko dete, ki bude raslo in se razcvetalo tebi na čast; zopet postavil se ti je veličastni dom v katerem se bude pela in povzdigovala tvoja slava...

Bratje, naj v tem svetlem trenutju narodovega bitja opomnim še, da nas je Slovencev resda malo število, a da nas je kot listja in trave, kadar z drugimi Slovenci skupej stopimo! Naj se zahvalim češkim bratom, kterim morajo posebno štirski Slovenci hvaležni biti, kir so povsod in vsikdar njih najmenitnejši podporniki! Slava jim! (Ploskanje).

Slava tudi dragim bratom Hrvatom iz Varaždina, ki jih je v Ptuj pripeljal ljubi in dični brat naš hrovaški g. Antolek! Živili! Slava! (Ploskanje)

**NAPOVEDNIK**: Gospod Antolek prosi, če bi smel slavnemu zboru samo nekaj besedij izreči. (Ploskanje, pritrjevanje. Objemanje g. Antoleka s štajerskimi voditelji, gospodičnica mu pripne šopek).

**ANTOLEK**: Mili, dragi moji, gospodo i seljaci slovenski! Znamo

mi, da su brača slovenska potpuno shvatili zadaču svoju: naime prigriliti jezik matere svoje i ga uvedu i čast i dostojanstvo, koje mu po naravi pripada.

**ČUČEK, SERNEC**: Tako je!  
**ANTOLEK**: I još da vam nekaj rečem: Slovenec i Hrvat, uvijek brat i brat! (Ploskanje).

I još dvije riječi: Srušiče se medje! (Ploskanje, vzkliki, navdušenje. Vsi zapoje: „Hej Slovani“). Petje zamre v vzklikanju: Slava, Živio!

**MEŠKO**: (hoče ublažiti nevarne tendence, ki jih je pritaknil Hrvat):

Naša čitalnica je zavod mira, ne prepira! Mi nikomur ne zamerimo, če je za vse druge jezike zavzet, da le našemu škode ne dela. Mi smo pripravljeni za naš jezik vse kar imamo na žrtvenik dati. Dosedaj smo njemu na tihem služili, odsedaj pa je svobodno, javno povedati svojo misel za njega, kar ustav imamo in po cesarskem diplomu nam je ravnopravnost narodov izrečena. In dejal bi, še, da je v današnjem času, ko je porazumljenja med narodi tako živo treba, pri nas le tisti pravi mož ki neprestrašljivo zastopa pravico Slovencev zraven pa tudi bratovsko roko podaja poštenemu Nemcu Naj končam! Živi, živi duh slovanski, bodi živ na veke! In pa: Vse za vero, dom, cesarja!

(Splošno navdušenje, ploskanje!).  
**NAPOVEDNIK**: Aplavz, ki ste ga čuli, nam priča, da ni res, kar Tagespošta trdi, da se namreč za slovenstvo na Štajerskem vema le trojica fantastov in fanatikov, pomnožena z nekaterimi dijačici in kaplančici!

**KLICI**: Tako je!  
**NAPOVEDNIK**: Da se nam pomiri divno plamteča kri, bodemo zaprosili gospo Kočevarjevo, da nam bo milo pesmico zapela z naslovom: „Kje so moje rožice“!

Na glasovirju jo bo spremljal naš domači mojster vrli gospod Josip.

(Konec prihodnjič)

PROF. FRANJO VESELKO:

## ŽIVLJENJE PTUJČANOV PRED 600 LETI

(Njihove pravice iz 1376)

7. nadaljevanje

### VINO

Prastara, bržkone že v rimski dobi je bila ptujška vinska trgovina. Na Sp. Hajdini na tržnem okolišu "Viculus Fortunae" (Kraj sreče) so našli v podrtih kletih ogromno polomljenih amfor, v katerih so rimski trgovci hranili vino. Vinograde okrog Ptujja omenjajo listine že leta 860; pred tisoč leti je bilo podnebje v Evropi toplejše, saj je v 11. stoletju zorelo grozdje na Koroškem, okoli Bleda in pri Škofji Loki, kjer je še danes ulica Vincarji. Vino iz Ptujja na poti v tujino je v 14. stoletju zadevalo na razne ovire. Ker je bil Maribor tedaj skladišče za vina Slov. goric zahodno od Pesnice, zato niso smeli tuji trgovci po Martinovem (11. nov.) voziti nobene vina skozi Maribor. Isto določa za Ptuj čl. 138, ki je dovoljeval prestopke kaznovati z zaplombo v korist mestnemu domu onemoglih (Spittal — danes nižja glasbena šola) ali pa sod odpreti in vino izliti na tla.

Vino iz svojega okoliša so Ptujčani vozili ob Dravi ali južno od Pohorja po cesti v salzburska mesta in trge na Koroškem in v Salzburg; povsod so imeli prosto pot brez mitnine le za prosto vožnjo skozi habsburško Slovensko Bistrico so morali dovoliti Sl. Bistričanom na ptujških sejnih svobodno prodajo njihovega lađna (surovo sukno) in usnja. Ko je proti nemškemu viteškemu redu prihitel na pomoč celjski grof Herman II. svojemu svaku poljskemu kralju Kazimiru Velikemu in njegovim vitezom, jih je pogostil z že tedaj slovečim ljutomercčanom, ki ga je pripeljal s seboj.

Graška deželna mera za vino je merila 1049,6 litrov. Polovica te mere je štrtinjak (1049,6:2=524,8 litrov). V nemških virih se imenuje „Startin“, kar je slov. „štrtinjak“, veljaven še danes v vinski trgovini Slovenskih goric. Polovnjak je, kar pove beseda, polovica štrtinjaka: 524,8:2=262,4 litrov. Strinjak pa ima svoje ime po tem, ker daje 4 polovnjaki eno celo mero: 262,4 x 4=1049,6 litrov. Tu je torej izveden natančen četrtinski sistem, ki se je ohranil še do danes. Meri za vino sta še veliko vedro 104,96 litrov, kar je natančno 1/10 polne mere in malo vedro 25,48 litrov to je polovica velikega vedra. — Štajerska vina so se morala boriti z laškimi sladkimi in dišečimi, z malvazijo, muškatelem, rebulo, ki so jih v majhnih sodih na konjih tvorili s Primorja.

### SOL

Važno tržno blago je bila sol. Gornještajerska iz Ansee izpod Totes Gebirge se je morala boriti za trg, saj je tudi Gornja Avstrija imela svoje solne rudnike, na Koroško in celo v dolino Mnee pa je smela samo nadškofova iz Halleina. Sicer so tihotapili tudi morsko sol do Drave. Glavno skladišče kamene soli je bil Bruck, kjer so gornji (severni) tovarniki morali sol raztovoriti in prodati, spodnji (južni) pa so morali v Brucku prodati žito. Meščani

Brucka so potem gornještajersko in salzbursko sol v sodih vozili po Muri navzdol v Gradec, Radgono in Ljutomer. Katero sol je 24 solnaric (čl. 38) v Ptujju prodajalo ali štajersko ali salzbursko, ni iz statuta razvidno; bržkone je bila nadškofova in številne ptujške prodajalke so jo razpečevale po okolišu, tuji trgovec je ni smel prodajati pod pol funta.

### PRISILNE CESTE

Bazen z vinom so Ptujčani sicer tudi z drugim blagom uspešno trgovali, prek Krasa do morja, ob Dravi na Ogrsko in Vlaško (zah. Romunijo). Trgovino po avstrijskih deželah so jim razna mesta (Enns itd.) zlasti Dunaj zavirala čez vse blago iz Benetk (orientalni luksuz, indijske dišave itd.) mora iti po Kanalski dolini na mitnico (carino) v St. Vid na Koroškem. Tudi Ptujčani bi morali po tem velikanskem ovinku prek Koroške in Dunaja trgovati direktno v Ptuj in potem na prodajo na Hrvaško in Ogrsko, od tam pa prek Krasa v Italijo na debelo prodajati kože in žvino. Nadškofovemu Ptujju so preprečevali direktne trgovske zveze, dovoljevali pa samo maloobsejni promet z Madžari. To nasprotovanje je nehale šele, ko so Ptuj od Salzburga prevzeli Halsburžani in ga v nevarnih vojnah s Turki močno utrdili.

Nadaljevanje prihodnjič

## PLAMEN UPORA PROTI OKUPATORJU

Franc Belšak-Simon, kmet v Muretincih na Ptujskem polju, vnet organizator upora proti okupatorju na Ptujskem polju in v Halozah, sekretar rajonskega odbora OF za Ptujsko polje, sekretar okrožnega odbora OF, prvi predsednik ptujškega okraja po vojni, poslanec republiške skupščine, odbornik ptujškega okraja in občine in še član in predsednik raznih odborov in komisij, živi po dolgoletnem uspešnem družbenopolitičnem delu v pokoju v Muretincih. Prav rad se je odzval, ko smo ga poprosili, da bi nam povedal svoje spomine na osvobodilni boj v ptujskem okraju pred tridesetimi leti. Iz njegovega obširnega pripovedovanja povzemamo tele dogodke:

„V osvobodilno gibanje sem se vključil že leta 1941, a zvezo, ki smem jo imeti, sem leta 1942 zgubil. Leta 1943 pa me je v osvobodilno gibanje povezal sin Franc, ki je po vdoru okupatorja prenehal obiskovati klasično gimnazijo v Mariboru, ko je bil v sedmem razredu. Nemci so ga zaposlili na uradu za delo v Ptujju, kjer je našel veliko nasprotnikov okupatorja. Tam so bili zaposleni politično napredni mladi ljudje, kakor Anton Magdič iz Ljutomera, bivši študent; inž. Egon Zorec iz Turnišča, Miha Kolarič iz Zabajka pri Ptujju, bivši dijakinji Vlena Osolte, Slavica Polanec in drugi. Večkrat so omenjeni mladi možje in fantje ter še Mirko Kostanjevec, jurist iz Nove vasi pri Markovcih, Anton Bombek iz

Gorišnice, ki živi sedaj v Beogradu in še kdo, prihajali v naš vinograd Gradišča 86. Tam so razpravljali vojaškem in političnem položaju v svetu in Jugoslaviji. Tedaj se na našli zveze s partizani, kamor bi tudi odšli, da bi se odtegnili mobilizaciji v nemško vojsko. Peli so slovenske pesmi ...

Moj sin Franc je dobil 1. marca 1943 poziv v nemško vojsko. Ker ni imel stikov s partizani, je moral drugimi mobiliziranci na pot. Pošel so ga v Leoben, kjer je delala na uradu za delo v Osvobodilno fronto povezana bivša dijakinja Milica Bokša-Boža iz Koračič v Slovenskih goricah. Menda mu je prek nje uspelo najti pot do partizanov na Pohorje, kamor je pobegnil junija 1943. Pred tem sem mu moral poslati v Leoben civilno obleko. Z tem ni bilo o njem glasu do septembra.

### PARTIZANSKA PATRULJA HALOZAH

Kakor se spominjam, se je nekaj dne septembra 1943 zglasila pri naši bivša viničarka, tedaj pa je samostojna v Gradiščah v Halozah Julijana Zavec. Naznanila nam je, da je Franc v naši zidnici s skupino partizanov. Najprej so se oglasili pri Zavčevih in se tam najedli, nato so odšli v našo zidnico. Hitro sem odšel v Haloze, kjer sem se rokovo po dolgih mesecih s sinom, ki je bil v civilni obleki in imel lovski puščico, dvema ročnima bombama. Seznan me je z vodjo patrolje Gašperjem Zvedel sem, da je patrolja peljala Pohorja prek Haloze na hrvaško stran 75 hrvaških ubežnikov iz Nemčije, ki so se zatekli k partizanom na Pohorje. Patrolja je svoje delo opravila. Na poti je razorožila blago Stoperc tudi dva nemška vojaka. Zato so Nemci sklicali verjane na ptujškega okraja in jih poslali v Haloze, da so pregledovali okolice Stoperc. Partizanov seveda ni bilo našli.

Franc in Gašper sta mi naročila naj obvestim Magdiča, Peklarja Murkoviča in Kolariča, da prideta naslednjega dne v Haloze. Peklar je bil zaposlen pri vodni upravi, pri delih v Zavrču. Za Stanca Murkoviča v Mali vasi so naročili naj prinese cigarete. Meni so naročili naj poskrbim kakšno orožje. Pri puško sem odšel k Rudolfu Debelaku, gostilničarju v Cirkuhanu. Bilo je v petek. V nedeljo sem puško moral oddati, kajti v ponedeljek zjutraj se je patrolja nameravla vrniti na Pohorje.

V nedeljo je prišel k nam Muretince Miha Kolarič z nahrbtnikom, pripravljen na pot v partizanov. Odšel je, a se je moral že na poti vrniti zaradi nepredvidenih zapletov. Patrolja se je v Halozah sestala vsemi, ki sem jih obvestil najprej prek svoje starejše hčerke Marije Pohorski partizani so jim dali posebne naloge. Meni so naročili naj pridobivam ljudi za Osvobodilno fronto. Domenili smo se tudi, da bi v naši hiši javka na geslo „Tedi“.

V nedeljo zvečer, pred odhodom patrolje na Pohorje smo še skupaj večerjali v Halozah pri Julijani Zavec in njeni sestri Mariji Kolarič. Moja žena je partizanom prinesla pot kruha in perilo. V ponedeljek zgodaj zjutraj so odrinili na Pohorje.

Dalje prihodnjič

## Integracija ansamblov



Pred nedavnim je prišlo med ptujškima ansabloma do zanimive združitve. Združila sta se beat ansambel Ekstremi in narodno-zabavni ansambel Biseri. Po samo dvournih skupnih vajah so organizirali preteklo soboto tudi mladinski ples, ki je proti pričakovanju uspel. Znano je namreč, da ptujška mladina rada govori o beat muziki, vendar jo hkrati zelo nerada sprejme na svojih plesiščih, ker progresivni beat ni primeren za ples. Zaradi tega so v Ptujju doživeli neuspeh mnogi, celo dobri beat ansambli, ki se sedaj koncertov v Ptujju raje izogibajo.

Govori se, da se bodo v kratkem

pričeli redni sobotni plesi v Klubu mladih in po prvem skupnem koncertu Ekstremov in Biserov ugotovljamo, da bi njihova glasba za Ptujčane bila še najbolj sprejemljiva, ker za ptujsko mladino še vedno velja ugotovitev, da je zraven svojih težerj po moderni glasbi, še vedno bolj vezana na stare in melodične popevke; največkrat kar domače.

berite  
**TEDNIK**



Dr. Fran Brumen

# Diabetes, njegove komplikacije

2. nadaljevanje

Pri PRVI SKUPINI potencialnega diabetesa, torej pri osebah, ko obstoja zgodil teoretska možnost nastanka sladkorne bolezni, so še vsi subjektivni preiskovalni testi negativni in take osebe seveda tudi niso subjektivnih znakov, oziroma težav še ne občutijo. Med osebe s takim nagnjenjem spadajo: 1. enojajčni dvojčki, ko je eden od staršev diabetik. 2. otroci staršev, ko sta oba roditelja staršev diabetika. 3. otroci, ko je le eden od staršev diabetik, drugi pa izhaja iz takega rodu, kjer so bili že ugotovljeni primeri diabetikov. 4. k sladkorni bolezni nagibajo tudi matere, ki do poroda še niso pokazale znakov diabetesa, pa so rodile (živega, ali mrtvega) otroka s prekomerno težo in razvitosti prekomerno težo je teža novorojenčka nad 4000 gr). 5. Prav tako nagibajo k diabetesu matere, ki so rodile mrtvega novorojenčka, v primerih, ko sta krvni skupini roditeljev po Rhesus-principu v redu.

Tako STANJE MOŽNE OBOLEVNOSTI TRAJA SEVEDA VES ČAS OD ROJSTVA PA TJA DO IV. POJAVA OČITNEGA OBOLENIJA.

DRUGA SKUPINA zajema primere latentnega — prikritega diabetesa, to so slučajje je potrebno raziskati s specialnimi preiskavami. Na prikrito sladkorno bolezen so med drugim nagnjene osebe, ki so ČEZMerno ZAMAŠČENE. Sprožilni dejavniki pa so lahko: nosečnost, infekti, kakor tudi močnejši duševni in telesni pretresi, oziroma prizadetosti.

V TRETJO SKUPINO asimptomatičnega diabetesa spadajo vsi tisti primeri, pri katerih se ne opažamo

niti subjektivnih, niti objektivnih kliničnih znakov, TODA SPECIALNE KRVNE PREISKAVE POKAŽEJO POZITIVNE REZULTATE.

V ČETRTO SKUPINO očitnega kliničnega diabetesa pa spadajo vsi bolniki z že ugotovljeno boleznijo.

Ze ta razporeditev dovoljno pojasnuje problematiko sladkorne bolezni. Obenem pokaže, na kaj vse je treba misliti in kako VAŽNA JE PODROBNA IZPOVED ANAMNEZE!! Vsakdo bi se naj čim bolj podrobno seznanil s to problematiko, podobno pa tudi z osnovami ostalih bolezni. In tak je glavni namen teh sestavkov. Kdor se bo seznanil z navedenimi možnostmi in se ravnal po smernicah, ki iz tega sledijo, ob pravem času, si bo ev. poznejše bolezensko stanje izboljšal, ali pa vsaj skrajšal. Če pa se bo seznanil z njimi prepozno, ko bo sam že zbolel, pa bo znal čuvati in opozoriti svoje mlajše.

ZGODNJI ZNAKI SLADKORNE BOLEZNI SO RAZLIČNI IN DOKAJ ŠTEVILNI: Pyodermae — nagnjenja h gnojivim obolenjem kože, vnetja živcev, srbeča vnetja kože, posebno neposredna okolica danke; rosee vnetje glavice moškega spolnega uda, vnetja zobnih dlesni, nagnjenje k mozoljavosti, togo ali slabo celjenje ran in značilno popuščanje spolnega poželenja. Jezik postane suh, včasih celo nekoliko pekoč. Cezmerna žeja in nenormalno velike količine seča. Posebno paradokсно je opazno hujšanje, kljub istočasno, povečani apetenci, ki včasih pokaže celo stopnjo požrešnosti in vendar občutek slabljenja in pešajoče vitalnosti. Lepo so označili to bolezen naši ljudje, ko so jo imenovali „lačna jetika“.

Sledi 3. nadaljevanje

# KAKO PREŽIVETI ZADNJE DNI V MESECU?

Plača, ki jo prejmejo delavci ob koncu vsakega meseca, predstavlja za družino veliko veselje. Nekaj je takšnih, ki takoj po prejemu plače zavijejo v gostilno in se veselijo do zadnjega dinarja. Prenekatera žena mora čakati ob takšnih dneh svojega moža, da ne zavije v gostilno. Pred nedavnim je bilo teh problemov še veliko, sedaj pa je banka priskočila na pomoč. Mnogi bodo vprašali, kako more banka pomagati, da

prejemajo osebne dohodke na hranilne vloge, ali bi hoteli nazaj na stari način izplačevanja osebnih dohodkov, bi to pretežna večina zanikala. Prihranki delavcev iz te vrste varčevanja znašajo okoli pol milijarde starih din.

Banka si prizadeva, da bi zajela še druge delovne organizacije v to akcijo zbiranja sredstev, vendar ji je bilo to dosedaj zaradi tehničnih ovir nemogoče. V ta namen je že v



## STARI, DENAR BOŠ DAL MENI!

posamezniki ne zapravijo denarja že v začetku meseca. Kaj je storila banka?

Predlagala je delovnim organizacijam način, ki je osvojen v vsem naprednem svetu, da postopno odpravi izplačevanje osebnih dohodkov „na roko“, temveč napoti delavce na banko, kjer bodo prejeli svoj osebni dohodek, ki se zbira na hranilnih knjižicah. Delovne organizacije so videle v tem koristi in v dobri polovici leta je uspelo banki zajeti nad tretjino vseh zaposlenih v občini Ptuj v akcijo „izplačevanja osebnih dohodkov prek hranilnih vlog“. Ne bi smeli posebej poudarjati, da so bili vsi s tem takoj zadovoljni. Po dveh mesecih pa je bilo mnenje tudi teh drugačno. Če vprašamo danes delavce, ki že

lanskem letu organizirala svoje delo tako, da lahko opravijo vlagatelji vse posle na banki ves dan. Sedaj preurejajo centralno bančno hišo tako, da vlagateljem ne bo treba čakati, da bo več prostora in tudi več časa za opravljanje poslov.

Koristi občanov — vlagateljev iz teh zbranih sredstev so trojne. Za vložena sredstva prejemajo ob koncu leta obresti, ki znašajo 7,5%. Ta sredstva služijo banki za odobranje potrošniških kreditov občanom, po katerih je vedno večje povpraševanje, poleg tega se s premišljenim dviganjem sredstev — osebnih dohodkov razporedijo izdatki družine skozi celi mesec, s tem pa odpade navadna skrb, kako preživeti zadnje dni meseca.

GPS

# Bistriška proslava 20-letnice krvodajalstva

V okviru praznovanja 20-letnice krvodajalstva v Sloveniji je bila preteklo soboto v Slov. Bistrici splošne svečana seja občinskega odbora RK, razširjena z najvidnejšimi družbeno-političnimi delavci občine. Predsednik skupščine občine Miro Kolenko je ob tej priložnosti pripravil v gasilskem domu sprejem za krvodajalce, ki so darovali kri 20- in večkrat ter jih ob tej priložnosti nagradil s knjigami. Drugi del svečanosti pa je bil splošne v Domu kulture, kjer so člani DPD Svoboda Slov. Bistrica in moški pevski zbor pripravili bogat kulturni program, predstavljeni občinskega odbora RK pa so številnim krvodajalcem orisali namen in vlogo darovanja krvi. V zaključnem delu svečanosti so

darovalci krvi iz bistriške občine sprejeli priznanja in značke.

Krvodajalci Vojteh Degienpetro, Janez Miler, Jernej Kotar in Stefan Planinček pa so prejeli posebne plakete, ker so darovali več kot 25-krat. Značke za 20-kratno darovanje krvi je prejelo 14 občanov, za 15-kratno darovanje 60 občanov, za 10-kratno 101 občan in za 5-kratno 201 občan. V občini Slov. Bistrica je skupno blizu 10.000 krvodajalcev, od tega jih redno daje kri enkrat in večkrat v letu okoli 1300.

Občinski odbor RK z zadovoljstvom ugotavlja, da je med občani vsako leto več zanimanja za to humano akcijo.

VH

# Traktorske brane

tridelne, kvalitetne, lahko nabavite takoj ali v nekaj dneh po ceni 2.500 din.

KLEPARSTVO EDI VOLJČ, ORMOŽ, TEL. 70-027



## IZBIRA · PTUJ

TRGOVSKO PODJETJE NA VELIKO IN MALO

# Potrošniki!

preden se odločite za nakup otroških oblačil, dobro premislite; odločite se za trgovino, kjer dobite vse in najceneje.

Na zalogi po znižani ceni:

plašči, fantovski in dekliški, vetrovke (bunde) razne hlače, fantovske, dekliške, moške in ženske, hula-hop ženske in otroške, perilo itd.

Z denarjem varčujete, ker pri nas najceneje kupujete, s časom, ker dobite pri nas skoraj vse.

Za ugoden nakup se priporoča že znana najcenejša otroška trgovina

»Ciciban« posloval. TP Izbira, Prešernova ul. 1 v Ptuj

## SNIDENJE MATURANTOV 1933, PONOVO 1978

V soboto in nedeljo, 13. in 14. oktobra 1973 so bili v Ptujju za 40-letnico mature na ptujski gimnaziji, sedaj že skoraj 60-letniki spoštljivo belih las, zaposleni v različnih poklicih večinoma v Sloveniji. Program srečanja sta pripravila Rudi Čeh, ravnatelj ptujske gimnazije „Dušan Kveder“ in dr. Branko Salamun, primarij otroške bolnišnice v Kopru.

Od sobote ob 16. uri, ko so se zbrali v ptujski gimnaziji v imenu takratnega prof. Franca

nedavnim premil v Ptujju. Po ogledu knjižnih dragocenosti v zbirki Študijske knjižnice Ptuj so se zadržali jubilarji na večerji pri „Belem križu“ v pomenkih o hitro minulih 40 letih po maturi in o dijaških letih do mature.

V nedeljo, 14. oktobra, dopoldne so obiskali nekaj grobov na ptujskem mestnem pokopališču, in sicer grobnico heroja Jožeta Lacka, borca NOV in talca, kjer počiva tudi sošolec španski borec Tone Znidarič, grobove prof. Franca



Jubilarji pred spomenikom padlih borcev NOV v Ptujju

Foto: J. Vrabl

Ptjuju živeči profesor v pokoju Mirko Gorše, od dijakov pa Rudi Čeh, Kamilo Fras z ženo, Erih Hamann z ženo, Lojze Jerin z ženo, Miloš Pertot, Franc Rožmarin, Gojko Rusjan, Tone Sok z ženo, Herbert Strasser z ženo, Branko Salamun in Marija Vedernjak, pa do nedelje do 16. ure, ko so se zopet razšli v Deseterniku, jim je hitro minil čas.

Po kratkem pozdravnem pomenku v gimnaziji in po ogledu sedanjih, obnovljenih prostorov v starem gimnazijskem poslopju, so obiskali, grede mimo razstavnega paviljona „Dušana Kvedra“ in njegovega spomenika v parku, študijsko knjižnico, kjer jih je sprejela upravnica Milojka Alič, zanimivosti knjižne razstave v zvezi s kmečkimi upori 1573 pa jim je tolmačil knjižničar in organizator razstav Jakob Emeršič. Rudi Čeh je spomnil navzoče na pok. prof. Franca Aliča, bivšega ravnatelja ptujske gimnazije, ki je pred

Aliča, prof. Franca Stiplovska in sošolca Franca Čučka ter Mirka Centriha. Ob tej priložnosti je spomnil dr. Branko Salamun zbrane na prerano preminule sošolce Avgušтина Hrčiča, Dušana Kvedra, Antona Ribiča, Maksimilijana Vauda, Franca Novaka in Josipa Senčarja in na druge sošolce pred maturo, pa tudi na profesorje dr. Josipa Komljanca, Petra Holečka, Hinka Vodnika, dr. Franja Zgečca in Rajka Burga.

Po ogledu novih izkopavanj ostankov rimske naselbine pri ptujskem pokopališču in mesta Ptujja ter po razgledu po ptujski okolici s ptujskega gradu in pomenku o sedanjem gospodarskem razvoju ptujske občine, so se vsi odpeljali še na Desternik, v enega izmed važnih krajev vstaje in upora Slovensko goriške Lackove čete, v okolico domačije heroja Jožeta Lacka in dr. Jožeta Potrča. V Desterniku, na kraju, kjer je bila domačija partizanske družine Reše-

## Barvna fotografija

Barvne fotografije je kljub velikemu razvoju ostala še vedno neznanka za proizvajalce, kakor za uporabnike. Glavni vzrok so različni načini, po katerih posamezni proizvajalci izdelujejo barvne filme, s tem pa dobijo tudi filmi različna karakteristična svojstva in uporabnost.

Poseganje po barvnem filmu je vedno pogostejše, kajti kvaliteta nekaterih vrst barvnih slik se po obstojnosti lahko kosa tudi že s črno-belo fotografijo. Najbolj bistvene karakteristike barvnih filmov

pa so naslednje:

1. barvni film je od črno-belega s istimi oznakami občutljivejši in omogoča tudi fotografiranje temnejših predmetov; hkrati pa ga lahko zaradi omenjene lastnosti pri uporabi fleša preveč osvetlimo;

2. barvni film je zaradi svoje velike občutljivosti kljub primerne osvetlitvi neuporaben v zadimljenih prostorih (cigarete) čeravno predmet slikanja ni oddaljen več kot meter. Cigaretetni dim in sopen povzročita megleno-zeleno in ne jasno zatemnitev brez ostrine.

3. pri slikanju z navadnim (srebarno-belim) flešem je priložljivo uporabiti plavi barvni filter za fleš, ali pa ga pokriti z obarvanim celofanskim papirjem;

4. posnete barvne filme je potrebno čim prej razviti, ker se zelo hitro razkrajajo. Zelo so občutljivi na vlago in toploto;

5. posamezne znamke filmov imajo svoje karakteristične poudarjene barve in jih lahko uporabljamo:

a. Ferrania — poudarja modro barvo in je primerna za fotografiranje velikih vodnih in zračnih površin (morje, planine).

b. Orwo — poudarja temne barve, predvsem rumeno in rjavo. Je zelo kontrasten in primeren za slikanje s flešem. Razvijajo ga samo v tujini.

c. Agfa — film je primeren za slikanje v naravi in zaselkih. Ima zelo nenaravno odtenka modre, rdeče in zelene barve. Pri uporabi fleša je občutljiv in da zeleno nianso;

d. Kodak — film je odličen za slikanje oseb, ker daje najbolj naraven ten kože. Zaradi kvalitete barv je primeren za umetniško fotografijo. Iz barvnega negativnega dajo izdelati tudi zelo kvalitete črno-bele slike;

e. Ilford ima enaka svojstva kot filmi Kodak;

Ostale znamke filmov pri nas običajno niso dosegljive in jih ne prodajajo;

6. barvni posnetki so najlepši ob naravni sončni svetlobi;

7. pri netočni ostrini ali stresenosti posnetku je barvna fotografija popolnoma zanič;

9. Vsi barvni filmi se razvijajo posebej za posamezno znamko filma predpisanem postopku in kemikalijami. Če tega ne upoštevamo, slike ne bodo kvalitetne ali pa lahko film celo popolnoma uničimo.

Večinoma fotografi pošiljajo filme razvijati v tujino in le malo je tistih, ki jih razvijajo sami; predvsem zaradi pomanjkanja ustreznih kemikalij in laboratorijske opreme.

### HRUŠKA — PA TAKA!



TALÉ natančno 96 dkg težka hruška je zrasla na vrtu Franca in Lidije Tomanič iz Mariborske ceste 31. Pa ni edina, saj so utrgali tudi 980-dekagramsko, da o 70 in manj dkg sploh ne govorimo.

Foto: M. Ozmeč

vih, članov herojske Lackove čete, pri spomeniku na tem kraju, je lep razgled na vse strani tega dela Slovenije.


Pri poslovnem kosilu pri Mariničevih so še vsi skupaj podpisali razglednice izostalim povabljenim profesorjem Slavi Oničevi, dr. Stanku Čajnkarkju, Ivanu Molinaru in Rajku Kanduču ter sošolcem Ivanu Bratku, Ivanu Potrču, Francu Pihlerju, Francu Pintariču, Ludviku Lajnsčaku, Karlu Andreču, Erihu Steudteju, Kurtu Dengu, Francu Romežu in Igorju Kukovcu. Imenovani so se opravičili, da ne morejo tokrat priti v Ptuj.

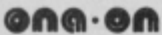
Pred razidom na Desterniku so si želeli vsi še mnogo zdravja in uspehov ter na svidenje 1978. leta. Pri Mariničevih so se zelo potrudili, da so bili maturanti ptujske gimnazije 1933 zadovoljni tudi s koncem snidenja.

ne drobite jesenskih nakupov - opravite jih hkrati - na enem mestu - po nižjih cenah!

**NAJMANJ 200N DIN PRIHRANITE  
Z DRUŽINSKIM NAKUPOM**



od 1.10. do 30.11. pri 

 je vizitka dobre modne prodajalne!





# Otrok v avtomobilu

Avtomobil je postal vsakdanjost s svojo nenehno pristojnostjo v našem življenju, ki bi bilo zelo okrnjeno brez njega. Vse kar nam prinaša avtomobilska tehnika sedanosti sprejemamo monotono, brez posebnih prilagajanj, kajti človek je imel skoraj petdeset let možnost spremljati in se prilagajati vozilu, ki ga poganja motor z notranjim izgorevanjem. Nekoč nedojemljive hitrosti so danes vsakdanjost, nekoč močni motorji so danes šibki in skoraj neuporabni. Vendar so vse te gotovivne vezane na odraslega, celotnega človeka; nikakor pa to ne velja za malčke od njihovega rojstva pa vse do desetega leta, ali celo več. Avto ne prinaša samo koristi, temveč tudi nevarnost in nesrečo. Otrok tega največkrat ne ve, ker v njih vidi samo reč, ki ga bo popejlala in v kateri bo dal duška svoji fantaziji in igri. Ravno zaradi tega, ker je avtomobil odraslemu človeku postal vsakdanji spremljevalec, pozabljamo, da bi morali otroke, ki jih prevažamo z avtomobilom, nenehno čuvati in opozarjati na nevarnosti, ki jih lahko doletijo v vozilu.

Otrok naj ne bi bil v vozilu nikoli sam, ker:

1. se lahko zaduši ali zastrupi z izpušnimi plini, če je motor v pogonu;

2. se prej ali slej lahko prične igrati z zvodi vozila. Vozilo na klancu lahko z odpuštvijo zavore spravi v pogon. S ključem za zagon lahko požene motor, ki lahko na parkirnem prostoru povzroči veliko škodo, če je vozilo v katerikoli prestavi;

3. lahko poškoduje posamezne mehanizme v avtomobilu;

4. lahko povzroči požar vozila s kratkim stikom.

Otrok bi moral biti med vožnjo vedno zavarovan z varnostnim pasom, ali pa imeti poseben otroški stol, ki je stabilno pritrjen. Otrok med vožnjo ne sme odpirati okna vozila, ali se celo stegovati skozenj. Prav tako ne sme metati odpadkov ali drugih predmetov skozi okno, ko je vozilo v prometu na javni cesti. Mlajši otroci naj ne sedijo zraven voznika, ker ga lahko med vožnjo motijo, mu nagajajo, ali jih v zavojih celo zaneso v voznika, s čemer ti izgubijo oblast nad vozilom. Sedenje spredaj je bolj nevarno zaradi ogrožanja voznika in ne zaradi morebitnega trka, kakor mnogi mislijo.

Se bolj so otroci ogroženi, ko poskusijo sami spoznati motor vozila in brez prisotnosti odrasle osebe odpirajo pokrov nad motorjem, ali pa ko se zrinejo pod vozilo, ki je dvignjeno z dvigalom ob zamenjavi koles ali olja. OTROKA V AVTU ALI OB NJEM, NIKOLI NE SMEMO PUSTITI BREZ SPREMSTVA STAREJŠE OSEBE, KER GA S TEM IZPOSTAVLJAMO SMRTNI NEVARNOSTI!

KRIJANKA			Bošje-potnik	Podoba ali kip krilatega duška	Plinina naučnija	Ipsacija	Binasa ustica	Strekel, kareli
Sestavil S.M.	Sloz Slovek, trilion	Nas jez-košlovec Mala Flavta			M			
Imetnina, zgodovinski predmet		P				N		
Juzni anodez, citrona							Ve+ c onglakon jeziku	TEDEK
Ploščalka iz gline				R				ADRESNI slikar /Charles Lock/
Spodnji del rastline								E
Francoski spelnik			Iglast gozd v Evraziji				G	
Tenen del dneva				švicarns upravnna enota	Danekš otok Titan			
Gerite Tednik!	Velika travnata pustinja v Azeriji	Velik moreki rak	A	K		Ivan ravčar		
Okrajšava za "rodilje"			Adamič Ivan KOŠČEK Tvrđić			Stanko Lorger		
Reka in pokrajina Franciji					Osebn zaimsek	Tokstoj Aleksej		
Musa ljubez. pesništva						Ivan Krilov		
Drugo ime za rast. božur /sm./	P							
Smrtni boj, untranje		G						TRONTKI

# Popis udeležencev narodno osvobodilnega gibanja

Na območju Socialistične republike Slovenije bo v času od 5. do 25. novembra izveden popis vseh udeležencev narodno osvobodilnega gibanja ter vojaških vojni invalidov. Popisani bodo vsi udeleženci narodno osvobodilnega gibanja in VVI, ki jih moramo razvrstiti v eno izmed skupin in sicer:

- Udeleženci, ki imajo priznano dvojno ali enojno posebno dobo;
- udeleženci, ki niso vložili zahtevka za priznanje dvojne ali enojne dobe, pa imajo za to vse pogoje;
- udeleženci, ki so vložili zahtevke pa iz kakršnegakoli razloga še ni bil rešen;
- drugi člani zveze borcev NOV;
- vojaški vojni invalidi, mirodopski vojaški invalidi;
- vdove padlih ali umrlih vojaških vojni invalidov;
- roditelji padlih borcev.

Ta popis bo vodila posebna komisija, ki je formirana v republikih po občinah. Popis bo opravljen v združenjih in ga bodo izvedli za vsa določeni popisovalci. Izpolnjene bodo popisnice, iz katerih bo poleg drugih podatkov razvidno tudi dejansko stanje udeležencev narodno osvobodilnega gibanja, (NOG).

Oveščano vse udeležence NOG, ki bodo prejeli na dom pisмено obvestilo. Prosimo vse udeležence, da ob določenem dnevu in uri privedejo na kraj, ki bo napisan na obvestilnem vabilu in s tem ponovno potrdijo svojo borčevsko zavest in sodelovanje komisiji brezhibno delo.

Komisija za popis pri Ob. O. ZZB NOV Ptuj

# Jesen v Kidričevem

Krajevna skupnost Kidričevo je v letošnjem letu med drugim razpisala

tudi tekmovanje med območji krajevnih skupnosti pod naslovom „OLEPŠAJMO SVOJ KRAJ“. Namen tega tekmovanja je povsem jasen, ker pove dovolj že naslov. Akcije so se takoj lotili trije krajevni odbori in sicer KO Kungota, KO Apače in KO Kidričevo, naselje I. KO Kungota je pravzaprav samoiniciativno pričela s takim tekmovanjem v letu 1971, njen duhovni vodja pa je bil tudi tokrat MARTIN KISELAK, ki ga vaščani zelo spoštujejo in cenijo, saj je za njihov kraj vložil, kar je le mogel. Zato nič čudnega, če danes sodi prav Kungota med eno izmed najbolje urejenih vasi na območju KS Kidričevo. Tekmovanje, ki je trajalo od julija pa vse do konca septembra, je bilo zelo uspešno, saj je bilo med tem časom v krajih, kjer so tekmovali, mnogo napravljeno in videnz vasi in tudi naselja I. se je zelo spremenil. Takoj po tekmovanju so sklenili, da bodo konec tekmovanja dostojno končali in sicer s prireditvijo pod naslovom „JESEN V KIDRIČEVEM“, ki bo v nedeljo, 20. oktobra v veliki dvorani TGA v restavraciji s pričetkom ob 19.00 uri. Najprej bodo podelili skromne nagrade in priznanja vsem, ki so v tem tekmovanju dosegli najboljše uspehe. Čeprav nagrade niso velike pa bodo za vse prav gotovo spodbudne za nadaljnje delo.

Na prireditvi bo nastopil zmagovalec letošnjega ptujskega festivala ansambel JOŽETA KREŽETA. S tem pa je povedano vse. Na svidenje v Kidričevem!

France MEŠKO

ELEKTROTEHNA

TRGOVSKO UVOZNO IN IZVOZNO PODJETJE POSLOVALNICA V PTUJU

## gozdarji, sadjarji in drugi nudimo vam:

HOMELITE

A **textron** DIVISION  
PORT CHESTER, N.Y. U.S.A.

kvalitetne ročne motorne žage, kot praktičen pripomoček pri vašem delu.

## NADOMESTNI DELI ZAGOTOVLJENI

## TRAGIČNA USODA: V BOLNIŠNICI

(Nadaljevanje)

Tudi tovariši so bili istega mnenja in mi govorili, da bo jutri že bolje. Ležal sem in tako je minilo nekaj časa. Stanje se mi ni izboljšalo in to me je zaskrbelo. Tudi prijatelje je že skrbelo, zato so poklicali zdravnika.

Cez nekaj ur je bil zdravnik pri meni. Pregledal me je in dejal, da bom moral hitro v bolnišnico. Močno sem se prestrašil in takoj pomislil: Kaj bo z menoj, če ne bom nikoli več hodil? Kaj bo, če bom večni invalid? Kako si bom služil kruh?

Mislil so se vrstile in čas je hitro mineval. Tovariši so me naložili na nosila in me odnesli do ceste, kjer je že čakal reševalni avtomobil, da bi me odpeljal v bolnišnico.



Smiljan Gabrovec

Vrata avtomobila so široko odprla in me z nosili vred potisnili vanj. Takoj zatem je šofer prižgal motor in avtomobil je zdirjal po cesti. V tem trenutku sem bil popolnoma zmeden in sem pozabil pozdraviti prijatelje. Nisem si mogel zamisliti kako to, da me tako nenadoma zapuščajo moči v nogah. Sploh pa, kako more biti, da noge tako nenadoma odpovedo. Sam sebi nisem mogel verjeti, da je moje stanje tako tragično.

Med vožnjo se je avtomobil nagibal zdaj na eno in zdaj na drugo stran. Vsak ovinek sem močno začutil, ker je avtomobil zaradi velike hitrosti kar zanašalo. Po nekaj kilometrih vožnje je pričela še tuliti sirena na strehi avtomobila. Njen rezek zvok me je spominjal na sireno ob bombnem napadu.

Malo sem se dvignil in pogledal skozi okno. Zagledal sem drevesa, ljudi in hiše, kako drvijo mimo mene. Visoko na nebu je sijalo sonce.

Cez nekaj ur se je avto ustavil.

## kino

### SLOVENSKA BISTRICA

18. oktobra: am. barv. drama EDINA IGRA: 20. in 21. oktobra: am. it. barv. film DOLGI DNEVI OSVETE; 24. oktobra: am. bar. komedija LJUBIMCI IN OSTALI TUJCI.

### LJUTOMER

18. oktobra: fran. bar. drama OBRIŠI SOLZE, OČKA: 20. in 21. oktobra: am. bar. film RDEČE OJCE; 24. oktobra: PROFESOR BALTAZAR, jug. bar. risanka.

Vrata so se odprla in dva moža sta me potegnila iz avtomobila. Pred menoj je stala ogromna stavba. Prinesli so me v veliko dvorano in me položili na mizo pod velikimi lučmi. Takoj za tem se je okoli mene zbralo nekaj zdravnikov. Sklanjali so se nad menoj in me otipavali po nogah. Njihovih dotikov nisem čutil. Nisem čutil niti takrat, ko so me z ostrejšim predmetom zbadali v noge.

Zdravniki so se pogovarjali in nato odšli iz sobe. Takoj za tem so se zbrale okoli mene sestre in me pričele pripravljati na pregled. Nisem vedel, kaj bodo storili z menoj, zato sem mirno ležal. Zdravniško osebje se je vrnilo. Pričeli so se pogovarjati z menoj. Govorili so, da me bodo ozdravili in da ta bolezen ne predstavlja kaj hudega. Rekli so, da imam vnetje.

Malo sem bil zmeden, vendar sem zaradi izrečenih tolažilnih besed imel veliko upanja. Mislil sem, da je to trenutna bolezen in bo čez nekaj časa že boljše.

Potem so me odpeljali v sobo, v kateri sem ležal z drugimi bolniki. Takoj so me radovedno vpraševali, kaj se mi je zgodilo in pripovedovali so svoje zgodbe meni. Povedal sem jim, da ni nič posebnega, vendar so mi dejali, da me to lahko tepe celo življenje.

Se nadaljuje

## Vabilo

KRAJEVNA SKUPNOST KIDRIČEVO VABI VSE OBČANE KS KIDRIČEVO TER OSTALE PREBIVALCE, DA SE UDELEŽIJO PREDSTAVE SLOVENSKEGA NARODNEGA GLEDALIŠČA IZ MARIBORA, KI BO GOSTOVALO V VELIKI DVORANI TGA KIDRIČEVO V OBRATU RESTAVRACIJE V PETEK, 19. X. 1973 Z LEVSTIK – GRUENOVNO „KASTELKO“ IN SICER:

OB 15.00 URI ZA MLADINO ..... VSTOPNINA 3 DINARJE

OB 19.00 URI ZA ODRASLE ..... VSTOPNINA 6 DINARJEV.

VABIMO VSE KRAJANE, DA SE GLEDALIŠKE PREDSTAVE, KI JE V OKVIRU BORŠTNIKOVH SREČANJ POLNOŠTEVILNO UDELEŽIJO! VABI KS KIDRIČEVO

OKTOBER  
"73"

VSAK ČETRTEK  
S TEDNIKOM V SVET MODE



## osebna kronika

### RODILE SO:

Alojzija Salamun, Placar 17 – Lucijo; Olga Kukovec, Bukovci 97 – Jana; Ana Pihler, Sp. Velovlak 28 – dečka; Anica Milošič, Vareja 4 – Danila; Ana Krajnc, Brezovec 6 – Barbaro; Mira Bogša, Litmerk 15 – deklico; Nada Horvat, Panonska 5 – Urško; Milica Emeršič, Medribnik 31 – deklico; Elizabeta dr. Stegmüller, Vrazova 6, Ormož – dečka; Majda Rajh, Ob Studenčnici 10 – Vesno; Rozalija Vaupotič, Sedlašek 97 – Simonu; Marija Kline, Sestrže 38 – deklico; Ivana Sveneš, Zagorci 24 – Marijo; Justina Sprah, Volkmerjeva 6 – Karmeno; Jožica Kamenšek, Mestni vrh 107 – deklico; Neža Masten, Polenšak 1 – deklico; Anica Dekovič, Vošnjakova 10 – dečka; Frančiška Jus, Lešje 41 – dečka; Ana Roškar, Zagorci 13 – Borisa; Vida Kač, Cigonca n. h. – Romano.

### POROKE:

Matevž Cestnik, Kidričevo 12 in Marija Bezjak, Kidričevo 12; Branko Kirbiš, Gerečja vas 6 in Terezija Srdinšek, Trstenjakova 14; Ivan Završnik, Rogoznica 32 in Alojzija Sprah, Rogoznica 35; Mehmed Kopič, Ljubljana, Poljanska 66/a in

Elizabeta Kelenc, Mestni vrh 20; Stefan Sajanovič, Melinci 49; Veronika Segula, Dornava 6; Friderik Kopše, Dobrina 17; Angela Jus, Zetale 63.

### UMRLI SO:

Terezija Slana, Mihalovci 35, 1900, umrla 7. oktobra 1973; Iz Šardi, Nadgorica 24, Bežigrad, 1941, umrl 7. oktobra 1973; Miro Kosi, Savci 44, roj. 1900, umrl 7. septembra 1973; Janez Bedenec, Sestrže 47, roj. 1938, umrl 7. oktobra 1973; Avgust Graj, Doga vas 156, roj. 1910, umrl 11. oktobra 1973; Marija Praprotnik, Sagadinova 7, roj. 1921, umrla 13. oktobra 1973.

## horoskop

OVEN (21. 3.–20. IV.): Ne razburjajte se po nepotrebnem, bo razpoloženje boljše. Skrbi pustite v službi. Zmenite se s šefom, zate vas zapostavlja. Denarno vprašanje zadovoljivo rešite. Izguba v ljubezni.

BIK (21. 4. – 20. 5.): Bojite se srečanja, ki bo nazadnje prijetno. Lažne govorice o prijatelju lahko tudi vam škodujejo. V prenehanju težav priznanje ne bo izostalo. Ne prehitujte dogodkov.

DVOJČKA (21. 5. – 21. 6.): Nemirni boste. Vaša simpatija vam ne verjame vsega in to ne bo razloga. Kmalu boste morali poiskati t dobrega zdravnika. Tašca vam bo napovedala prijatelno družbo v soboto.

RAK (22. 6. – 22. 7.): Nekdo bo po vaši krivdi v soboto in nedeljo uzaljen. Preprič boste zaključili spravo in z darilom. Bodite zadržani s tem, kar vam ponuja sedanost. Po veseli družbi glavobol.

LEV (23. 7. – 23. 8.): Morali boste potrditi okrog črnih osebice, če želite napredovati. V ljubezni skušate nekaj prikriti, lahko najdete sele ob koncu tedna. Bolečine v želodcu kmalu prenehajo.

DEVICA (24. 8. – 23. 9.): Tudi previdnost in obzirnost imata svoje meje. Znanicu povejte v obraz, sicer ne bo šlo. Pazite na zdravje, saj bolezen lahko prepreči pomembne načrte. Znanici koristijo.

TEHTNICA (24. 9. – 23. 10.): Nekaj naslednjih mirnih dnevih boste opomogli. Presenečenje v darilu in z dejanjem. Sprejemljanje na obisku se zaradi nepopolnosti ne obnese. Dediščina!

SKORPIJON (24. 10. – 22. 11.): Obrestovalo se vam bo, če boste prijaznejši in popustljivejši do partnerja. Zavist in protekcija službi zmotita v petek pomembnega dogovor. Vaša prihodnost je odvisna od vas samih.

STRELEC (23. 11. – 21. 12.): Preveč imate novih domislic in pretiravate z delom. Prijateljevasvet upoštevajte, sicer bo poznano. Neko srečanje vas razburja, tudi otroci vam bodo povzročali skrbi.

KOZOROG (22. 12. – 20. 1. 74.): Nima smisla prehitro izgubiti živcev, saj se včasih kaj uredi samo sebi. Nekdo vas bo skušal nalagati, zato bodite previdni. Uspehi v službi in zasebnem življenju.

VODNAR (21. 1. – 18. 2.): Tretja oseba bo pomagala rešiti vaš problem. Sorodniki vas po odhodu ne bodo več imeli v čišlu. Prepričite nasilni, velja za dom in službo. Se vam ne zdi, da imajo včasih tudi drugi prav?

RIBI (19. 2. – 20. 3.): Nalaganje ste preveč dela, zato vas lovi črna. Predstavljeni ni zadovoljen s vami. Razburjenje ob srečanju preteklostjo in malo zabave koncu tedna.





panonija - ptuj



panonija - ptuj

## trgovina KOVINA (Lackova ulica)

### vam nudi:

- KOTLE za centralno kurjavo vseh velikosti 25 000 do 50 000 kcal/h
- Kotel »EMO« GK 25 000 kcal/h din 8.880.—
- Kotel »GUSTAVSBERG« 35 000 kcal/h din 18.090.—
- kompletan z gorilnikom
- Gorilniki »Olimp« din 3700.—
- Gorilniki »Kovitherm« din 3840.—

Na zalogi imamo popolno avtomatiko za centralno kurjavo na olje in plin.

Reklamna cena BOJLERJEV »BRUCK« din 1.550.—

Nudimo vam veliko izbiro raznih kmetijskih strojev kot so

REPOREZNICE, LUŠČILCE ZA KORUZO, DROBILCE in druge ...

MOTORNE ŽAGE »STIHL« din 4.628.80

MOTORNE ŽAGE »HUSQVARNA« din 4.669.—

Vse to in še marsikaj boste lahko kupili v naši trgovini. Pridite v trgovino KOVINA v Lackovi ulici in zadovoljni boste ...

Ne pozabite: Mercator - Panonija skrbi za vas!

## radijski program

NEDELJA, 21. OKTOBRA: 6.00 - 8.00 Dobro jutro - vmes ob 6.05 Poročila; 6.30 Poročila - EP; 6.50 Za vas; 7.00 Poročila; 7.20 Poročila - EP; 7.30 Za kmetijske proizvajalce; 7.50 EP; 8.00 Poročila - Radijski in TV spored; 8.07 Radijska igra za otroke; 8.43 Skladbe za mladino; 9.00 Poročila; 9.05 Se pomnite, tovariši; 9.55 EP; 10.00 Poročila; 10.05 Koncert iz naših krajev; 11.00 Poročila; 11.15 - 14.00 Poslušalci čestitajo - vmes ob 11.50 - 12.00 Pogovor s poslušalci; 12.00 - 12.10 Poročila; 13.00 Poročila; 13.15 - 13.30 Obvestila in zabavna glasba; 14.00 Poročila; 14.05 Humoreska; 14.30 - 17.00 Športno popoldne - vmes ob 14.50 - 15.00 EP; 15.00 - 15.05 Poročila; 17.00 Poročila; 17.05 Reportaža; 17.25 Operne melodije; 18.00 Radijska igra; 18.56 Glasbena medigra; 19.00 Lahko noč, otroci; 19.10 Obvestila; 19.15 Glasbene razglednice; 19.25 EP; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.00 Poročila; 22.20 Zaplesite; 23.00 Poročila; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Jaz; 24.00 Poročila.

VSAK DELAVNIK je zjutraj naslednji program: 4.30 - 8.00 Dobro jutro - Poročila - vmes ob 5.00 Poročila; 5.30 Poročila - Za vas; 5.45 EP; 6.00 Jutranja kronika; 6.30 Poročila - EP; 6.50 Rekreacija; 7.00 Poročila; 7.15 EP; 7.25 Poročila - Radijski in TV spored; 7.45 EP; 8.00 Poročila.

dnevnik; 20.00 Nov posnetek Bellinijeve opere „NORMA“; 22.00 Poročila; 22.15 Jazz; 23.00 Poročila; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Popevke; 24.00 Poročila.

TOREK, 23. OKTOBRA: 14.00 Poročila; 14.10 Ali jih poznate?; 14.40 Na poti s kitaro; 14.55 EP; 15.00 Dogodki in odmevi; 15.30 Glasbeni intermezzo; 15.40 Poje sopranistka Renata Tebaldi; 16.00 Vrtljak; 16.00 Naš podlistek; 17.00 Poročila; 17.10 Koncertni oder; 17.45 Svet tehnike; 18.00 Poročila; 18.15 Lahka glasba; 18.30 V torek nasvidenje; 19.00 Lahko noč, otroci; 19.10 Obvestila; 19.15 Ansambel Les Paul; 19.25 EP; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 Slovenska zemlja; 20.30 Radijska igra; 21.10 Melodije; 22.00 Poročila; 22.15 Popevke; 23.00 Poročila; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Janačkova glasba; 24.00 Poročila.

SREDA, 24. OKTOBRA: 14.00 Poročila; 14.10 Bizet: odlomek opere „Carmen“; 14.30 Poslušalci čestitajo; 14.55 EP; 15.00 Dogodki in odmevi; 15.30 Glasbeni intermezzo; 15.40 Backhaus igra Mozarta; 16.00 Loto vrtljak; 17.00 Poročila; 17.10 Mešani zbor „Agrupacion coral“; 17.45 Jezikovni pogovori; 18.00 Poročila; 18.15 S pop ansambli; 18.30 Naš razgovor; 19.00 Lahko noč, otroci; 19.10 Obvestila; 19.15 Iz kasetne produkcije; 19.25 EP; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 Melodije; 20.30 Skupni program RTV; 22.00 Poročila; 22.15 Jazz;

## rezervirano za lujzeka



### DOBER DEN FSEN FKUP!

Ze več let si tak iz tjedna v teden vošimo - dober dan. V totima dvema besedama je teško povedanega, da kaj več fcoj neje treba dodovati. Ce rečemo, da je vsoki den - dober den, te je tudi našo življe dobro no srečno. V življe pa seveda neje tak. Sreča no nesreča si večkrat podovleta roke, to pa je seveda zakonitost, ki se ji nemremo nikak izogniti. Enkrat pač trgamo rože, drugič pa nas pika trnje. O taksnih rožah no o trnji nan piše tudi Marjan iz Nemčije, ki tan že tretjo leto v eni fabriki dela ... Tak piše:

### DOBER DEN LUJZEK NO FSI V DOMOVINI!

Iz tjedna v teden kumer čokan, da dobin v roke Tednik no se posebno tvoj rezervirani kot. Do-

23.00 Poročila; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Zabavna glasba; 24.00 Poročila.

ČETRTEK, 25. OKTOBRA: 14.00 Poročila; 14.10 Za mlade; 14.40 Med šolo, družino in delom; 14.45 EP; 15.00 Dogodki in odmevi; 15.30 Glasbeni intermezzo; 15.40 Scherzo in štirje pastoralni; 16.00 Vrtljak; 16.40 Naš podlistek; 17.00 Oktober '73; 17.45 Znanstveni pred mikrofonom; 18.00 Poročila; 18.15 Simfonični koncert; 19.00 Lahko noč, otroci; 19.10 Obvestila; 19.15 Ansambel Milana Frleža; 19.25 EP; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 Domače pesmi; 21.00 Literarni večer; 21.40 Glasbeni nokturno; 22.00 Poročila; 22.15 Popevke; 23.00 Poročila; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Iz opusa Bele Bartoka; 24.00 Poročila.

PETEK, 26. OKTOBRA: 14.00 Poročila; 14.10 Iz mladih gri; 14.30 Poslušalci čestitajo; 14.55 EP; 15.00 Dogodki in odmevi; 15.30 Napotki za turiste; 15.35 Glasbeni intermezzo; 15.40 Stabej poje pesmi Lipovška; 16.00 Vrtljak; 17.00 Poročila; 17.10 Operni koncert; 17.50 Človek in zdravje; 18.00 Poročila; 18.15 Signali; 18.50 Ogledalo časa; 19.00 Lahko noč, otroci; 19.10 Obvestila; 19.15 Ansambel The Duch swing college band"; 19.25 EP; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 Top-pops 13; 21.15 Oddaja o pomorskih; 22.00 Poročila; 22.15 Iz logov domačih; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Jaz; 24.00 Poročila.

SOBOTA, 27. OKTOBRA: 14.00 Poročila; 14.10 Po Jugoslaviji; 14.55 EP; 15.00 Dogodki in odmevi; 15.30 Glasbeni intermezzo; 15.40 Pojo operni pevci; 16.00 Vrtljak; 16.40 Glasbena medigra; 16.45 S knjižnega trga; 17.00 Poročila; 17.10 Kitara in ritmu; 17.20 Gremo v kino; 18.00 Poročila; 18.15 Ob isti uri; 18.45 Naš gost; 19.00 Lahko noč, otroci; 19.10 Obvestila; 19.15 Ansambel Andre Brasseur; 19.25 EP; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 Spoznavajmo svet in domovino; 21.15 Majhni ansambli; 22.00 Poročila; 22.20 Oddaja za izseljence; 23.00 Poročila; 23.05 V novi teden; 24.00 Poročila.

podne se mi to, ke veš fse tak lepo po domočen povedati v našen prlešken narečji, da veš fšosik lidi nasmejati ali pa tudi pošteno pičiti. Jas se ti gnes prvič oglošan. Opisa bi ti rad mojo zgodbo, ki je podobna tisočin drugin; Duma na malen grunti, se nas je rodilo šest otrok. Jas sen najmlajši. Vsi so se že pred menoj glih tak kak lastavice z gnezda - spelovali od hiše. En brat je zidor v Marprogi, sestra je delavka na Ptuj, drugi brat je trgovec v Celji, dvo brata delata v Avstriji, meni pa so fsi rekli; Marjan, ti si najmlajši pa boš duma po oči no materi grunt prevzeja. Tak de vena tudi ostalo. Ker nan duma hišo no stala tak po malen vrag jemle, sen sklena pred tremi leti, da moren tojko zaslužiti, ke mo lahko domačijo v red sprava. Spakira sen si culico no odiša v tujino. Lujs, veš to neje lehka odločitev. Stisna sen zobe, pozdrava oče no mater, ki sta me pospremla na ptujsko železniško postajo... Dvo dni sen se voza do svojega novega delovnega mesta v Nemčiji. Gdo sen izstopa na železniški postaji no čuja samo nemško govorico, no nesen veda, kon bi se obrna, me je tak stisnolo, ke bi se najrajši s prvin cugon nazaj domu odpela. Reka sen si; Marjan, toga ne smeš nareti. Niti „dober den“ nesen veda reči po nemško. gdo sen hteja zvedeti na železniški postaji, ge naj iščem tisto tovarno, v kerj sen zaj zaposleni. Na srečo sen sreča na železniški postaji enega našega delavca duma iz Prekmurja. S svojim avton me je zapela do tovarne, tan sen se spozna z več našimi lidmi no mi je bilo dosti lažji. Dela sen do vtrtega do večera. Stanovjeje sen doba v eni lukji, ki sploh imena stanovjeje ne zasluži. Prišla je prva ploča. Resen sen kar dobro zasluža, fseeno pa se mi je zdelo, ke bi blo bojše, če bi duma v siti vodo z jorka gor na breg nosa... Leto se je hitro obrnolo na okoli. Doba sen letni dopust. Gdo sen priša prta domoči hiši, me niti pes „Flok“ neje hteja več spoznati. Loja je na mene, kak da bi priša razbojnik k hiši. Spozna me je kumer te, gdo sen ga zezva po imeni no mo vrga en cuker, ki ga un tak rad hrusta. Oča no mati sta se jokala...

Zaj te teče tretjo leto mojega dela v tujini. Domoča hiša je že popoprvena, leto ali pa drugo leto pridejo na vrsto se stala. Te pa priden domu. Rad bi si kupa se kosilnico no traktor. Tudi oženiti mo se moga. Samo gnešji den je pač tak, ke zmetno dobiš nevesto za delo na kmetiji. Mon deklino, ki sma si že naredla načrt, da ma si splela svojo gnezdo. Te pa srečno tujina...

Vidiš Lujs no drogi brolci Tednika, tokšna je krotka zgodba mojega življeja. Človik pač more potrpeti. Lepo vas pozdrovla Marjan iz Nemčije.

### SREČNO TUJINA, - DOBER DEN DOMOVINA

Marjan, tvojo pismo no zgodba, ki si nan jo opisa, je resen vsega spoštovoja vredna. Mene no fse brolce Tednika veseli, da si osta zvesti domovini, da skrbiš za svojo domačijo no starše... Jas ti v imenu vseh želin, da bi se ti fsi načrti že skoro uresničili no da bi tvoj traktor, ki ga misliš kupiti, že skoro obroča brozde na domači njivi, ki de ti obrodila trdi pa fseeno domoči kruh.

Tebe Marjan, no fse naše lidi, ki so na deli po širnen sveti, lepo pozdrovlan no van želin skorašnjjo vrnitev.

Vaš Lujzek



zahtevajte  
**TEDNIK**  
tudi v Slov. Bistrici!

Komisija za volitve in imenovanja

## skupščine občine Ptuj RAZPISUJE

po 15. členu odloka o samoupravljanju delovnih ljudi v upravnih in drugih organih občine Ptuj (Uradni vestnik občin Ormož in Ptuj št. 14-158/67) in po 12. členu zakona o medsebojnih razmerjih delavcev v združenem delu (Uradni list SFRJ, št. 22-310/73) tale delovna mesta:

1. NAČELNIKA ODDELKA ZA NOTRANJE ZADEVE SKUPŠČINE OBČINE PTUJ,
2. RAVNATELJA VZGOJNO VARSTVENEGA ZAVODA OTROŠKI VRTEC PTUJ.

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje pogoje:

pod 1) visoka strokovna izobrazba in pet let delovnih izkušenj, ali višja strokovna izobrazba in osem let delovnih izkušenj

pod 2) srednja strokovna izobrazba, s strokovnim izpitom z nazivom vzgojitelja v predšolskih ustanovah in 10 let delovnih izkušenj v vzgojno-varstvenih ustanovah.

Poleg tega morajo kandidati biti družbeno politično aktivni.

Pismene prijave, kolkovane z dva dinarja upravne takse in z dokazili o izpolnitvi razpisnih pogojev, naj pošljejo kandidati v 15 dneh po objavi tega razpisa komisiji za volitve in imenovanja skupščine občine Ptuj.

Ptuj, dne 26. septembra 1973

Komisija  
za volitve in imenovanja  
skupščine občine Ptuj

## Karting

### ODLIČNA UVRSITEV TEKMOVALCA PISLAKA

V nedeljo je bila v Koprju predzadnja dirka za prvenstvo Jugoslavije v kartingu. Nastop ptujskih tekmovalcev je bil dober, saj se je tekmovalac Pislak ponovno visoko uvrstil in potrdil odlično formo s pretekle nedelje, ko je na dirki v Zagrebu zmagal. Odlično sta vozila Langerholc ter Zemljčič, dočim je imel Korošec smolo s kartom, ki mu je sredi dirke odpovedal.

Zal tokrat ni prišel tekmovalac Cvetko, ki mora ogromno žrtvovati, da se tekmovanja udeleži, saj mora priti iz Nemčije, kjer je zaposlen. Dirka je bila na letališču v Sečovljah pri Portorožu in je nastopilo 37 tekmovalcev pred 1000 gledalci. Bilo je odlično pripravljeno, žal pa je skozi vse tekmovanje močno deževalo.

Doseženi so bili naslednji rezultati:

100 ccm juniorji: zmagal je domačin Barut — naš perspektivni mladinec Bolcar je zasedel 4. mesto;

100 ccm: zmagal je Novak (Vrhnik), sledijo Prek (Vrhnik), Božič (Koper), Langerholc (Ptuj) itd.;

125 ccm: Lavrenčič (Hlrska Bistrica), Lavrič (Moste), Pislak (Ptuj), Živec ml. (Moste) itd.

Ekipno je zmagala Vrhnika pred Moste-Ljubljana, Hlrsko Bistrico, Ptujem in Koproj itd.

Kartisti se pripravljajo na svoj zadnji nastop v letošnjem letu, ki bo v soboto v Beogradu.

—anc

## šport

### OBČINSKA NOGOMETNA LIGA PTUJ

7. kolo VZHOD: DORNAVA — GORIŠNICA 1:2; BRESNICA — MARKOVCI 0:15; GRAJENA — ROGOŽNICA 2:4; PTUJ — STOJNCI 6:3; DRAVA B — CIRCULACIJA 8:5; ZAVRC — VIČANCI 3:5.

ZAHOD: DRAVINJA — SKORBA 1:2; VIDEM — ZLATOLIČJE 6:1; KIDRIČEVO — MAKOLE 4:1; APAČE — LESKOVEC 5:3; PREPOLJE — GEREČJA VAS (nismo prejeli rezultata).

Rezultati zaostalih tekem: MAKOLE — LESKOVEC 5:3.

Za požrtvovalno nego in skrb ter uspešno opravljeno operacijo se iskreno zahvaljuje primariju dr. Prunseis-u in ostalemu zdravniškemu ter medicinskemu osebju kirurrgičnega oddelka Splošne bolnice Ptuj — Alojz Brenčič.

## tu spored

NEDELJA, 21. OKTOBRA: 8.50 Skrivnosti morja; 9.40 Ptujski festival; 10.10 Kmetijska oddaja; 10.55 Mozaik; 11.00 Otroška matineja; 11.45 Poročila; 11.50 TV kazipot (do 12.10); NEDELJSKO POPOLDNE: 18.05 Poročila; 18.10 Strast; 19.45 Risanka; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.30 3-2-1 in TV barometer; 20.35 Libar Marka Uvodiča; 21.30 Nova imena; 21.45 Športni pregled; 22.15 Poročila.

PONEDELJEK, 22. OKTOBRA: 9.05 Odrpta univerza; 9.35 TV v šoli; 10.30 Angleščina; 10.45 Nemščina; 11.00 TV v šoli; 14.45 TV v šoli; 15.40 Angleščina; 15.55 Nemščina; 16.10 TV v šoli; 16.45 Madžarski TV pregled; 17.45 Zlata ribica; 18.10 Obzornik; 18.25 Enciklopedija živali; 18.55 Mozaik; 19.00 Mladi za mlade; 19.45 Risanka; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.25 3-2-1 in TV barometer; 20.35 Ljubimec; ... Rezerviran čas; ... Poročila.

TOREK, 23. OKTOBRA: 9.35 TV v šoli; 10.40 Ruščina; 11.00 TV v šoli; 14.45 TV v šoli; 16.10 Ruščina; 16.30 TV vrtec; 16.45 TV v šoli; 17.15 Madžarski TV pregled; 17.45 Noge v zlatu, glava v blatu; 18.00 Obzornik; 18.15 Intervju; 18.45 Mozaik; 18.50 V temnem onkraj; 19.15 Vitezi svetega Ivana; 19.45 Risanka; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.25 3-2-1 in TV barometer; 20.35 Diagonale; 21.25 Bratje Karamazovi; 22.15 Poročila.

SREDA, 24. OKTOBRA: 8.20 TV v šoli; 11.00 TV v šoli; 16.45 Madžarski TV pregled; 17.45 Otroci naše šole; 18.05 Risanka; 18.10 Obzornik; 18.25 Od filma do filma; 18.45 Arhitektura in družba; 18.15 Mozaik; 19.20 Kaj hočemo; 19.45 Kozmetično ogledalo; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.25 Barvna propagandna oddaja; 20.30 3-2-1 in TV barometer; 20.40 Film tedna: Pikel v mestu; 22.15 Likovni nokturno; 22.30 Poročila.

ČETRTEK, 25. OKTOBRA: 9.35 TV v šoli; 10.30 Angleščina; 10.45 Nemščina; 11.00 Francoščina; 14.45 TV v šoli; 15.20 Angleščina; 15.35 Nemščina; 15.50 Francoščina; 16.45 Madžarski TV pregled; 17.35 Iz zakladnice slovenske književnosti; 18.05 Obzornik; 18.20 Mozaik; 18.25 Shane; 19.15 Delavska TV tribuna—TOZD; 19.45 Risanka; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.25 Kam in kako na odhiti; 20.40 Četrtekovi razgledi; 21.30 Mladost na stopnicah; 22.00 Poročila.

PETEK, 26. OKTOBRA: 9.25 TV v šoli; 11.00 Angleščina; 14.35 TV v šoli; 16.10 Angleščina; 16.45 Madžarski TV pregled; 17.40 Kuhinja pri violinskem ključu; 18.10 Obzornik; 18.25 Rekreacija; 18.40 Pet minut za boljši jezik; 18.50 Mozaik; 18.55 Glasbena oddaja; 19.10 400 let slovenske glasbe; 19.45 Risanka; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.25 Barvna propagandna oddaja; 20.30 3-2-1 in TV barometer; 20.40 Nedolžni vlomilec; 22.30 XXI. Stoletja; 22.55 Poročila.

SOBOTA, 27. OKTOBRA: 9.35 TV v šoli; 11.00 v šoli (do 12.00); 16.00 Po domače z ansamblom Toneta Kmetca; 16.30 Evropsko prvenstvo v gimnastici za ženske; 18.00 Obzornik; 18.15 Dakтари; 19.10 Mozaik; 19.15 Igralec je igralec; 19.45 Risanka; 19.50 Cikcak; 20.00 TV dnevnik; 20.25 Barvna propagandna oddaja; 21.35 Skrivnosti morja; 22.20 Starinarja; 22.50 TV kazipot; 23.10 Poročila.

## mali oglasi

NUJNO POTREBUJEM garažo v Ptuju. Marjan Sneiderger, Radni Ptuj.

PRODAM 1000 KG poznih hrust na drevesu. Prerad 42. Vprašajte pri Francu Matjašiču, Njiverce 37/a, Kidričevo.

PRODAM KUHINJSKO KUHINJO DENCO v dobrem stanju. Rozal Horvat, Cesta Olge Meglič (Vičava)

VDOVEC, upokojenec 60 let, želi spoznati upokojenko do 60 let, skupno gospodinjstvo. Naslov v upravi.

PRODAM ZASTAVO 750, rabljen motor zastave 750 in uvožen športni voziček. Naslov v upravi.

ENOSOBNO STANOVANJE manjamo za dvo ali trisobno. Nudimo 5.000 din nagrade. Naslov v upravi.

### OBRTNIKI POZOR!

PRODAM novo prikolico 2x165 torzijska vzmet. Glavnik, Hrvatski trg 1, Ptuj.

POCENI PRODAM dva kavčca, dve fotelje in dodatni štedilnik na teko gorivo. Vse je odlično ohranjeno. Vprašajte v trgovini HRANA, Ptuj.

IŠČEMO ŽENSKO za čuvstvo 2-letnega fantka. Oglasite se pri Bežjakovih, Panonska 5/1, Ptuj (dopolodne pa v otroškem dispanzerju v Ptuju).

PRODAM TELEVIZOR, radio in garancijo in peč na olje. Vprašajte v Frizerskem salonu Makovec, Ptuj.

## radio ptuj

ČETRTEK, 18. oktobra: 16.00 Napoved sporeda, 16.05 — Poročila in obvestila, 16.15 — Za vas in vaš dom, 16.50 — Kuhajte z nami, 17.00 — Med kovinarji-sportniki, 17.30 — Kar ste izbrali, predvajamo.

PETEK, 19. oktobra: 16.00 — Melodija dneva, 16.05 — Poročila in obvestila, 16.15 — Reklame naš zabavno glasbo, 16.40 — Pionirski radijski studio, 17.00 — Janez Gojkovič — dobitnik Valvasorjeve nagrade, 17.15 — Razgovor o filmsko TV ekipi, 17.30 — Na srednjem valu 198,5 metra.

SOBOTA, 20. oktobra: 16.00 — Napoved sporeda, 16.05 — Poročila in zapisi, 16.20 — Rezerviran čas 16.40 — Z domačimi ansambli, 17.00 — Aktualna reportaža iz Šk za kovin, stroko, 17.15 — Ekonomsko-propagandna oddaja, 17.40 — Spored v prihodnjem tednu, 17.45 — Za vsakogar nekaj.

NEDELJA, 21. oktobra: 16.30 Nedeljsko dopoldne, 10.45 — Odmevi tedna, 11.05 — Obvestila in reklame, 11.25 — Pred volilnimi konferencami v OZKS, 11.35 — Spomini partizanov — Franc Belšič-Simon, 11.45 — Zakaj težave pri odkupu vinskega mošta, 12.00 — Čestitke poslušalcev.

PONEDELJEK, 22. oktobra: 16.00 — Melodija dneva, 16.05 — Poročila in obvestila, 16.15 — Spodnja glasba iz naše fonoteke, 16.40 — Za vas in vaš dom, 17.00 — Kolektiva „Perutnina“ Ptuj, 17.20 — Vedro v novi teden, 17.30 — Novosti iz gramofonskih hiš.

TOREK, 23. oktobra: 16.00 — Napoved sporeda, 16.05 — Poročila in obvestila, 16.15 — Zabavno glasbo, 16.30 — Ekonomsko-propagandna oddaja, 17.00 — Na obisk pri vas, 17.30 — Kar ste izbrali, predvajamo.

V ostalem času prenašamo program RTV Ljubljana.

TEDNIK izdaja časopisni zavod Ptujski tednik, Ptuj, Vošnjakova 5. Urejuje uredniški odbor. Odgovorni urednik: Anton Bauman. Izhaja vsak četrtek. Tek. račun. pri SDK Ptuj št. 52400-603-30458. — Tisk: Mariborski tisk, Maribor, Svetozarevska ulica 14.